



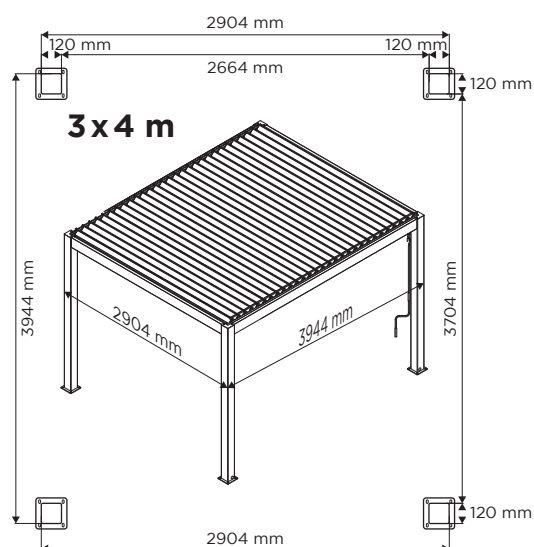
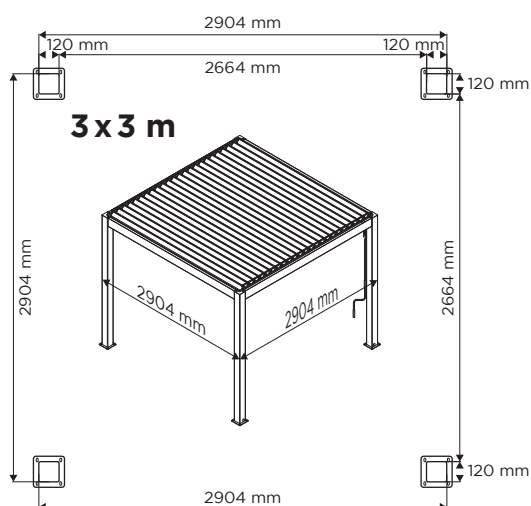
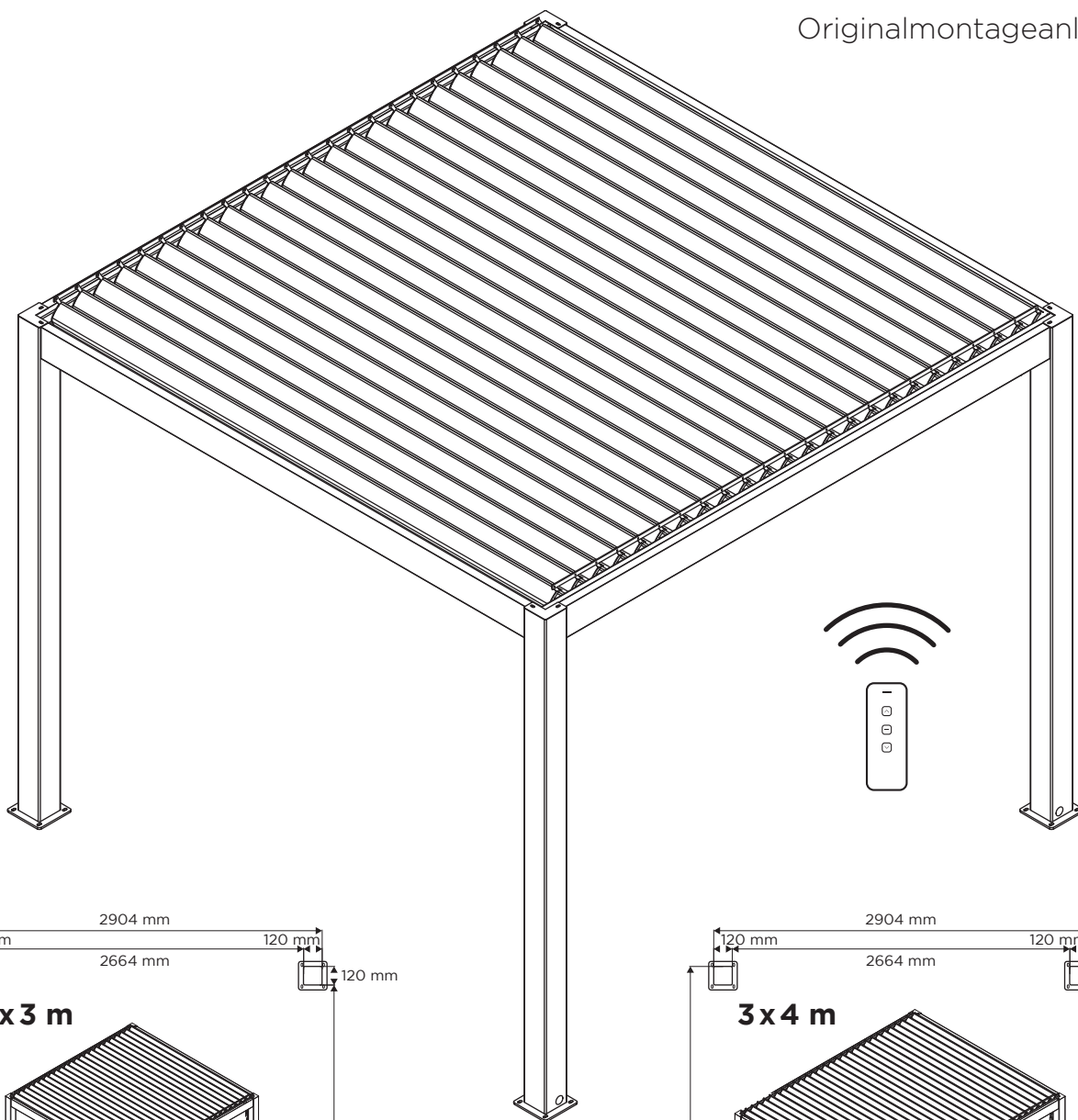
Aluminium-Pergola

DELUX COMFORT

3x3/3x4 m

Inklusiv LED-Leuchtbstreifen.
Doppellagige Lamellen
Elektrische Dachöffnung.

Originalmontageanleitung



Symbole und Bildzeichen	3
Sicherheitshinweise	3
Montagewerkzeuge	3
Pergola 3 x 3 m	4
Pergola 3 x 4 m	5
Montage Pergola 3 x 3 m/ 3 x 4 m	6
Garantiebedingungen	31



Bitte lesen Sie diese Montageanleitung vollständig und sorgfältig durch. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Montage und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie diese gegebenenfalls an Dritte weiter.

SEHR GEEHRTE KUNDIN, SEHR GEEHRTER KUNDE, VIELEN DANK, DASS SIE SICH FÜR DIE PERGOLA DELUX COMFORT VON DWS - OUTDOOR ENTSCIEDEN HABEN.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Montage und Handhabung.

Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise.

Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler – oder bei Direktbezug mit uns – in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie diese gegebenenfalls an Dritte weiter.

Bitte prüfen Sie die Teileliste sorgfältig, um sicherzugehen, dass keine Teile fehlen oder evtl. fehlerhaft sind. Lassen Sie Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Es könnte zu einem gefährlichen Spielzeug für Kinder werden.

Montieren Sie alle Teile gemäß dieser Montageanleitung und **überspringen Sie KEINE** Arbeitsschritte. Behandeln Sie diese Teile stets mit Sorgfalt – vor und während der Montage.

Lagern Sie diese vorsichtig (liegend) auf dem Boden und vermeiden Sie, auf die Elemente zu treten oder andere Dinge auf ihnen abzulegen. Legen Sie evtl. eine Decke unter die Teile, um ein Verkratzen der Oberflächen zu vermeiden.

Bauen Sie die Pergola mit Hilfe von ein bis zwei weiteren Personen auf.

Voraussetzung: Legen Sie ein ebenes Fundament für die Pergola an (bestenfalls aus Beton). Nur ein waagerechtes, ebenes und tragfähiges Fundament ist die Grundlage für eine lotgerecht und standfeste aufgebaute Pergola.

Planen Sie genug Freiraum um die Pergola herum ein, sodass Sie während der Montage von allen Seiten Zugang der Pergola haben.

Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien und Schutzfolien und ordnen Sie die Teile auf einer sauberen Fläche.

Benutzen Sie **keine aggressiven Reinigungsmittel**, da diese die Oberfläche Ihrer Pergola beschädigen können.

WICHTIGE HINWEISE

- Prüfen Sie die Teileliste auf Vollständigkeit.
- Bauen Sie die Pergola mit Hilfe von 1 bis 2 weiteren Personen auf.
- Sorgen Sie für einen ausreichend tragfähigen und ebenen Untergrund.
- Lesen Sie die Montageanleitung mehrfach sorgfältig durch und wenden Sie sich ggf. bei Unklarheiten an uns.
- Lassen Sie keine Arbeitsschritte aus oder überspringen Sie keine Arbeitsschritte.
- Achten Sie beim Aufbau auf einen sauberen Untergrund, um Kratzer an der Pergola zu vermeiden
- Zusätzlich benötigen Sie eine Batterie CR2430 für die Fernbedienung sowie einen Schukostecker IP.54

SICHERHEITSHINWEISE

- Bitte lesen Sie diese Anweisungen vor der Montage sorgfältig durch und bewahren Sie diese zum späteren Nachschlagen auf.
- Überprüfen Sie die Verpackung und vergewissern Sie sich, dass Sie alle aufgeführten Teile erhalten haben.
- Lassen Sie Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Es könnte zu einem gefährlichen Spielzeug für Kinder werden.
- Wählen Sie einen geeigneten Montageort für Ihr Produkt.
- Achten Sie während der Vorbereitung des Fundamentes darauf, dass Sie nicht in Leitungen oder Netzkabel unter der Oberfläche bohren oder graben.
- Sollten Sie sich bezüglich der Montage nicht sicher sein, fragen Sie einen Fachmann um Rat.

SYMBOLE UND BILDZEICHEN



Allgemeines Warnsymbol – Seien Sie aufmerksam und beachten Sie geläufige Gefahren. Dieses Warnsymbol wird in Verbindung mit anderen Zeichen oder Symbolen dargestellt. Bei Nichtbeachtung kann es zu Verletzungen oder Schäden am Produkt kommen.



Gebotszeichen (anstelle des Ausrufungszeichens kann das Gebot erläutert sein) mit Angaben zur Verhütung von Schäden.



Hinweiszeichen mit Informationen zum besseren Umgang mit dem Produkt.



Handlungssymbol – Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig und vollständig durch.

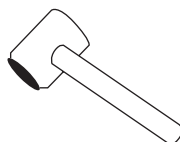
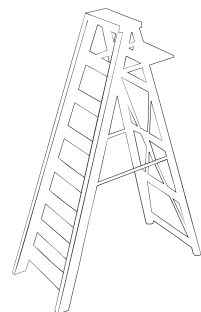
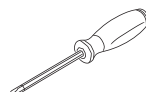
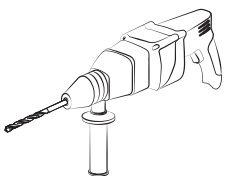


CE ist die Abkürzung für Conformance Européenne und bedeutet „Entspricht den EU-Richtlinien“. Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass dieses Produkt die geltenden europäischen Richtlinien erfüllt.

MONTAGEWERKZEUGE

Bohrmaschine, Maßband, Stift zum Anzeichnen/Markieren, Wasserwaage, Schraubendreher (Kreuzschlitz), Arbeitshandschuhe, Leiter, Schutzbrille, Gummihammer, Schraubenschlüssel.

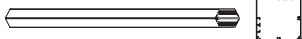
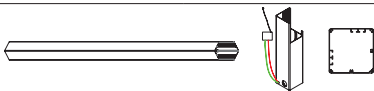
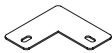
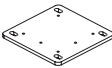
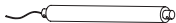
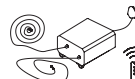
Zusätzlich benötigen Sie: Eine Batterie **CR2430** für die Fernbedienung sowie einen **Schukostecker IP.54**



TEILELISTE

3x3m

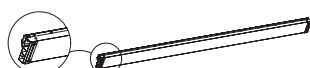
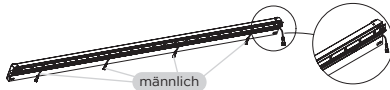
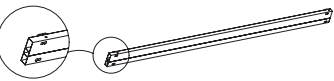
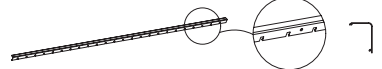
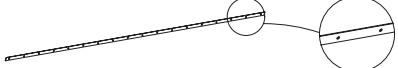
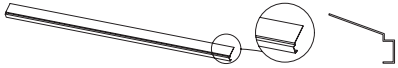
KARTON 1/4

Teilenr.		Menge
3B-01		3
3B-01B		1
3B-11		4
3B-12		4
3B-13		4
3B-14		1
3B-15		1
3B-18		1
3B-19	 M8x20	11
3B-20		38+
3B-21	 M10x80	16
3B-22		24+
3B-23	 M4,2x19	26
3B-24		1
3B-30		1
3B-48		16
3B-48B		3
3B-49		15
3B-49B		3

KARTON 1/4

Teilenr.		Menge
3B-50		1
3B-51	 M4,2x25 401 Steel	152
3B-57		4
3B-58		1

KARTON2/4

Teilenr.		Menge
3B-02		1
3B-03	 männlich	1
3B-04		2
3B-05		4
3B-06		1
3B-08		2
3B-09		2
3B-29		2

KARTON 3/4

Teilenr.		Menge
3B-06		6
3B-07		3

KARTON 4/4

Teilenr.		Menge
3B-06		9

TEILELISTE

3x4m

KARTON 1/5

Teilenr.		Menge
3B-01		3
3B-01B		1
3B-11		4
3B-12		4
3B-13		4
3B-14		1
3B-15		1
3B-18		1
3B-19	M8x20	11
3B-20		54+
3B-21	M10x80	16
3B-22		24+
3B-23	M4,2x19	30+
3B-24		1
3B-30		1
3B-48		23
3B-48B		4
3B-49		22
3B-49B		4

KARTON 1/5

Teilenr.		Menge
3B-50		1
3B-51	M4,2x25 401 Steel	216+
3B-57		4
3B-58		1

KARTON2/5

Teilenr.		Menge
3B-02		1
3B-03		1
3B-04		2
3B-05		2
3B-05A (3x4m)		2
3B-08		2
3B-09		2
3B-29		2

KARTON 3/5

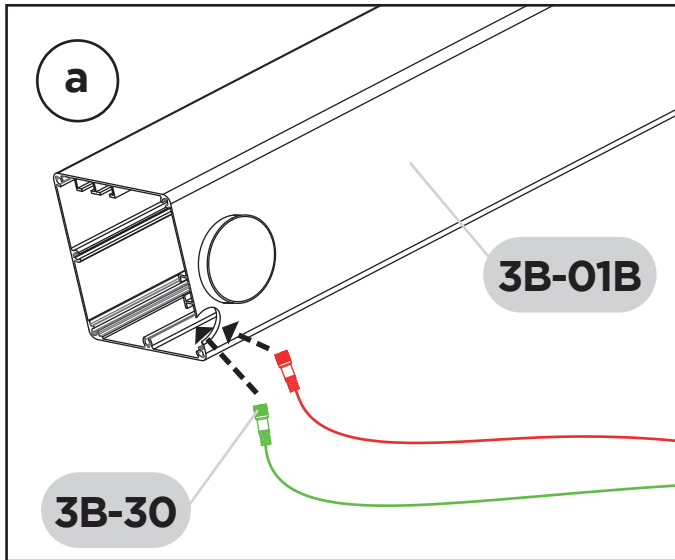
Teilenr.		Menge
3B-06		5
3B-07		4

KARTON 4/5

Teilenr.		Menge
3B-06		9

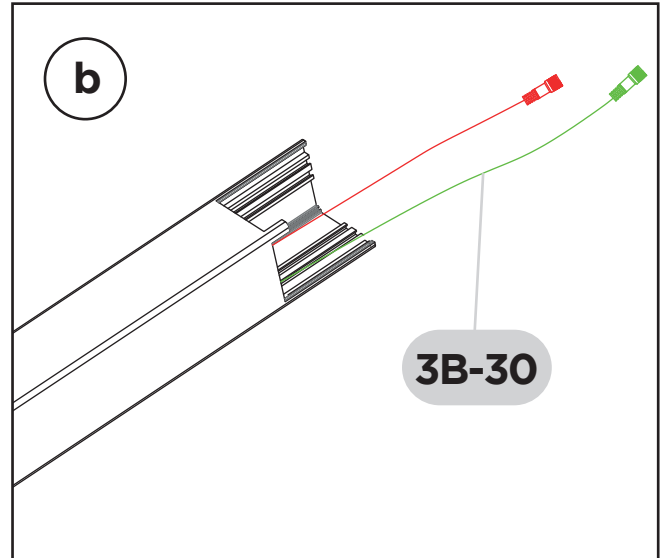
KARTON 5/5

Teilenr.		Menge
3B-06		9



WICHTIG!

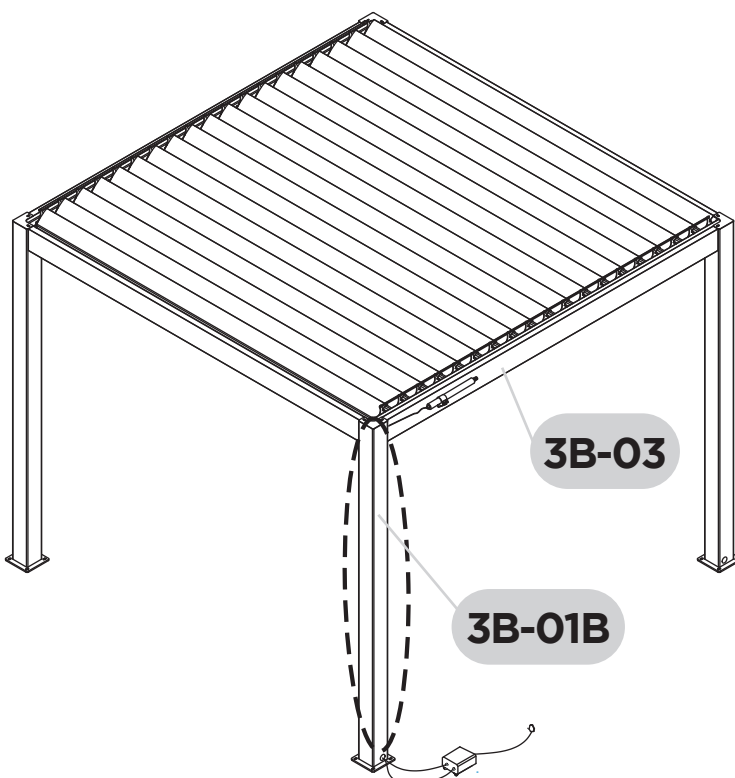
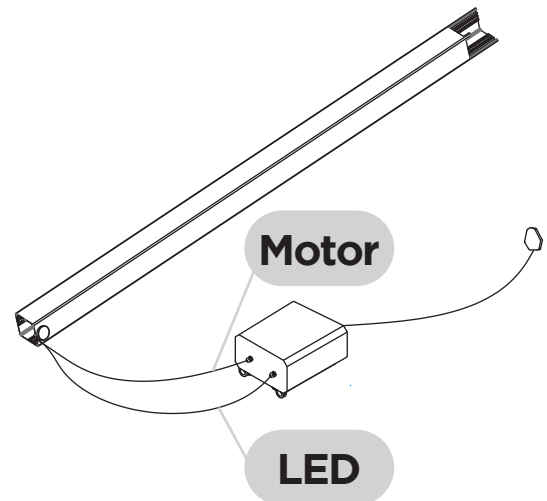
Sollten Sie einen oder mehrere elektronische Blind Screens anschließen wollen, dann schauen Sie jetzt in die Aufbauanleitung unter dem Schritt Kabelführung im Pfosten



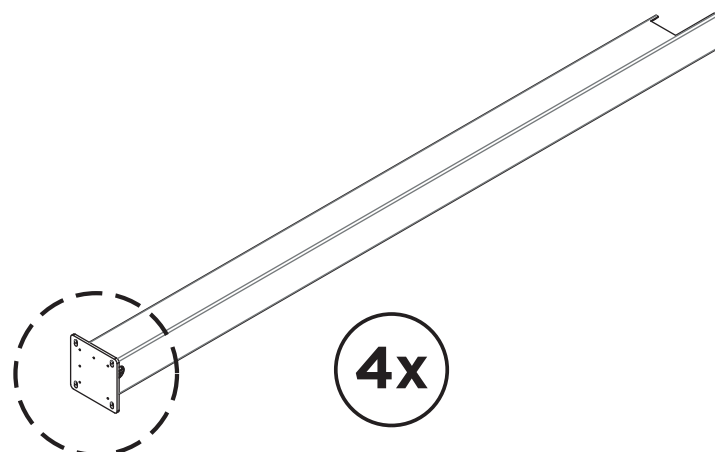
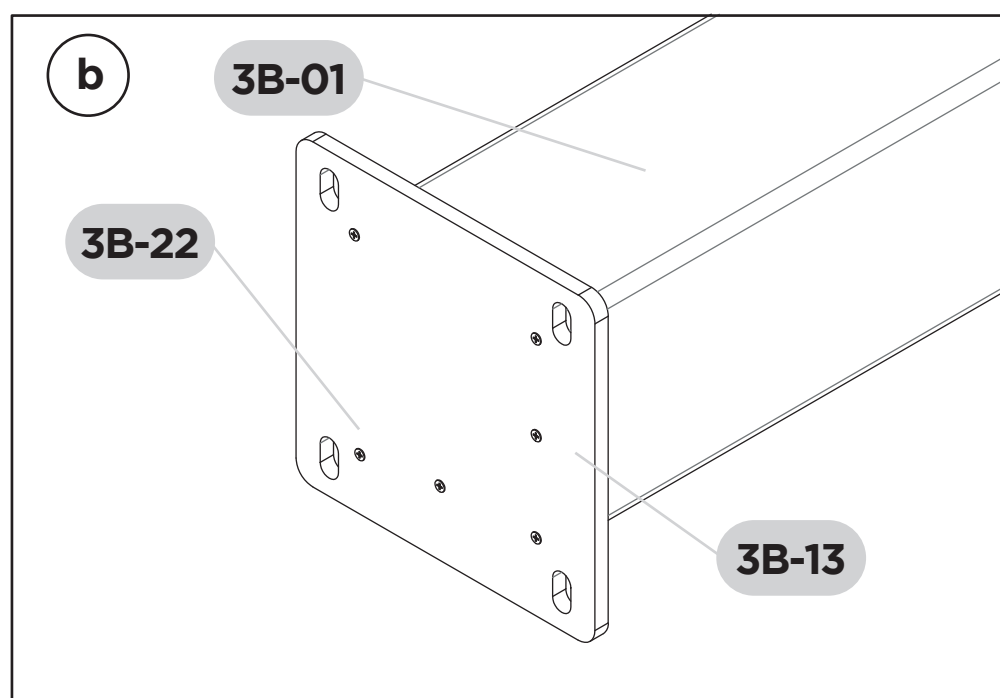
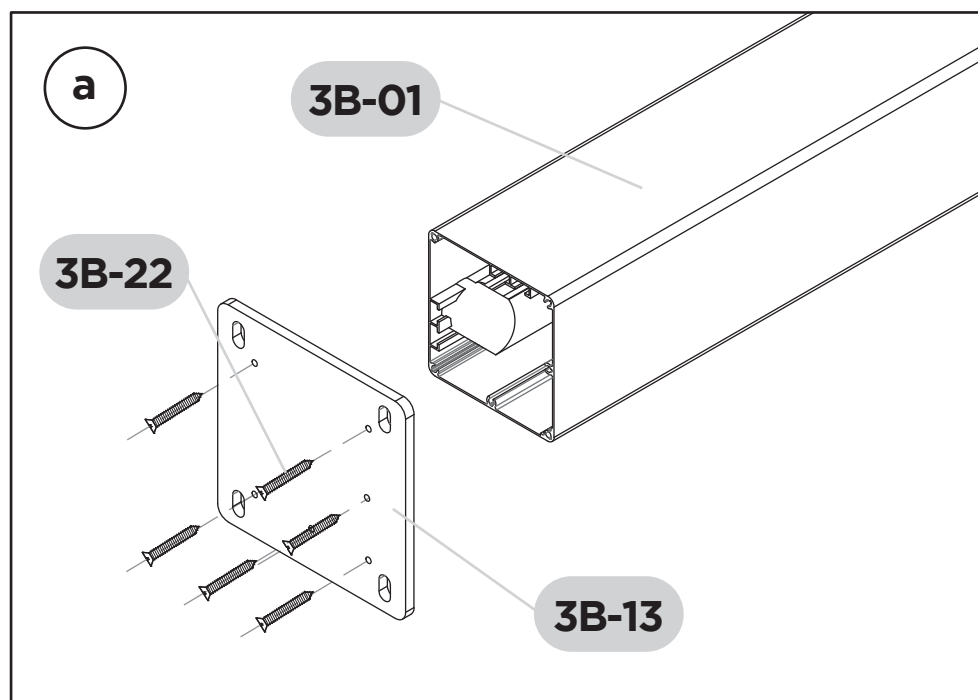
ACHTUNG!

Wählen Sie den Pfosten aus, der Ihrer Stromquelle am nächsten liegen wird.

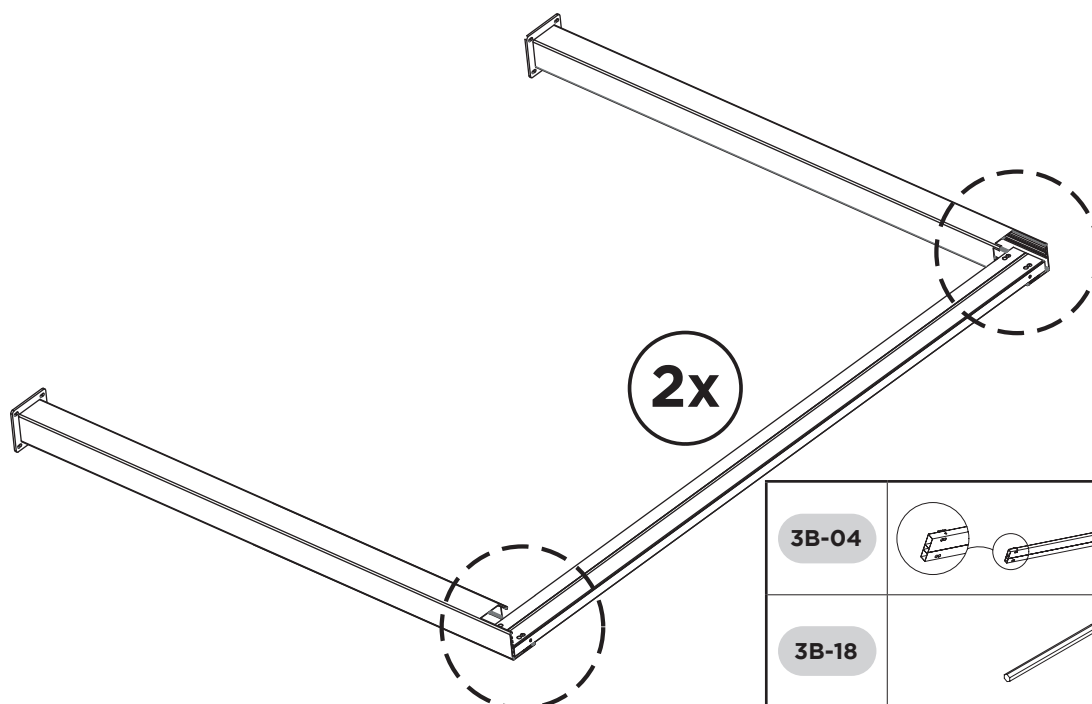
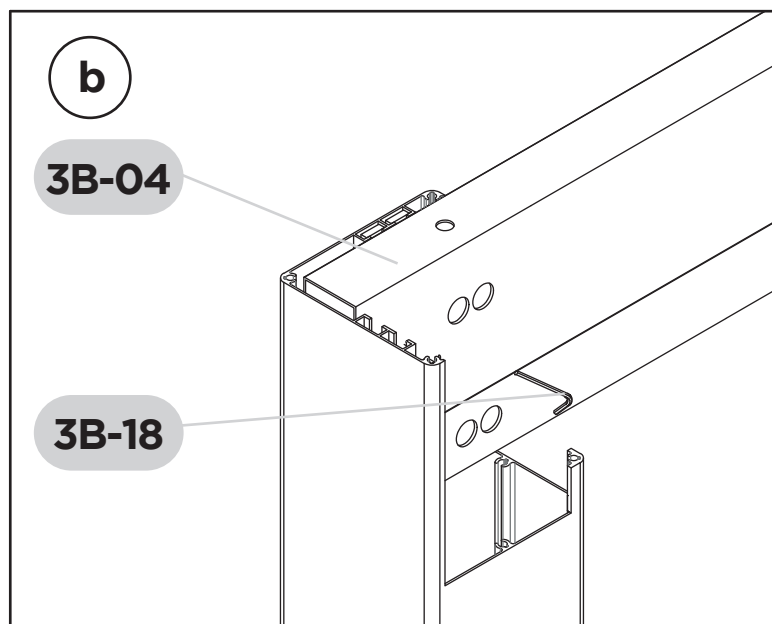
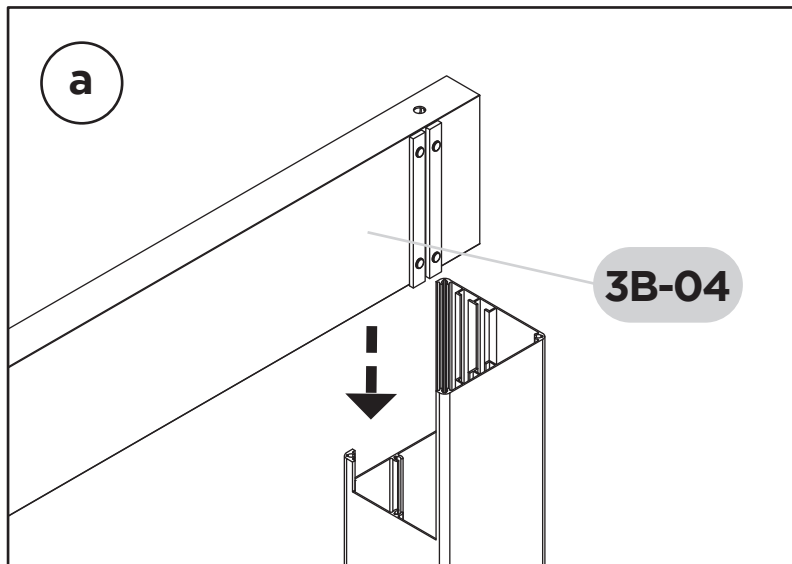
Bevor Sie den Pfosten mit der Grundplatte montieren, bohren/sägen Sie eine Öffnung (wie in der Zeichnung (a) dargestellt.) zur Durchführung der Kabel in den Pfosten.



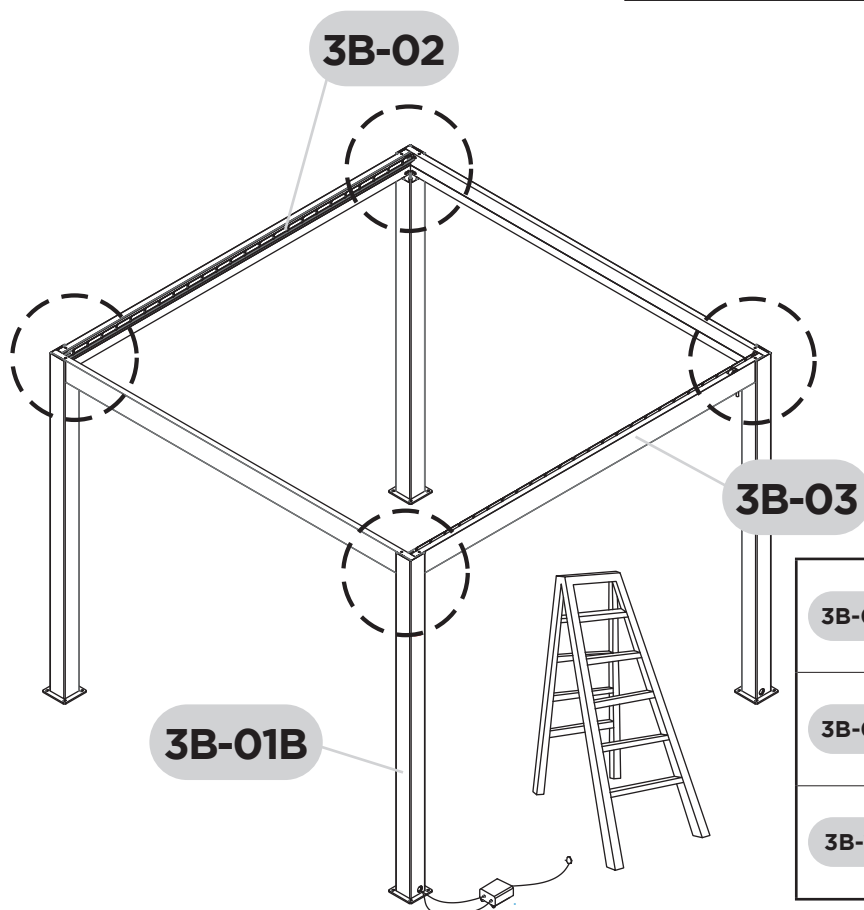
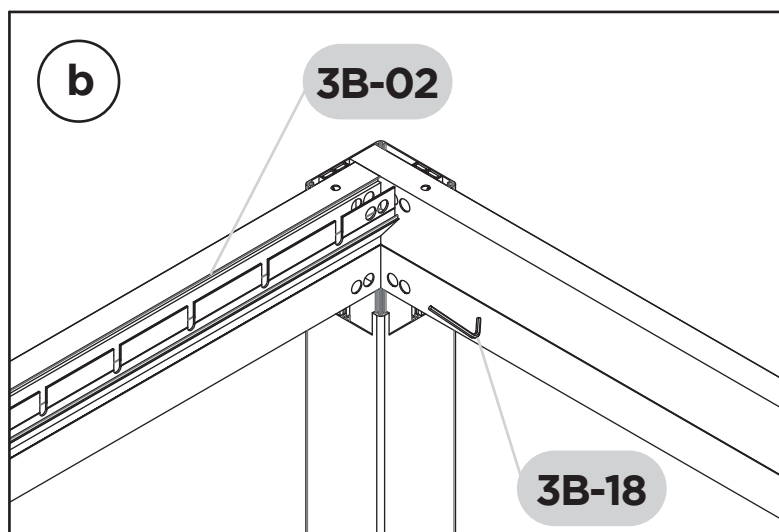
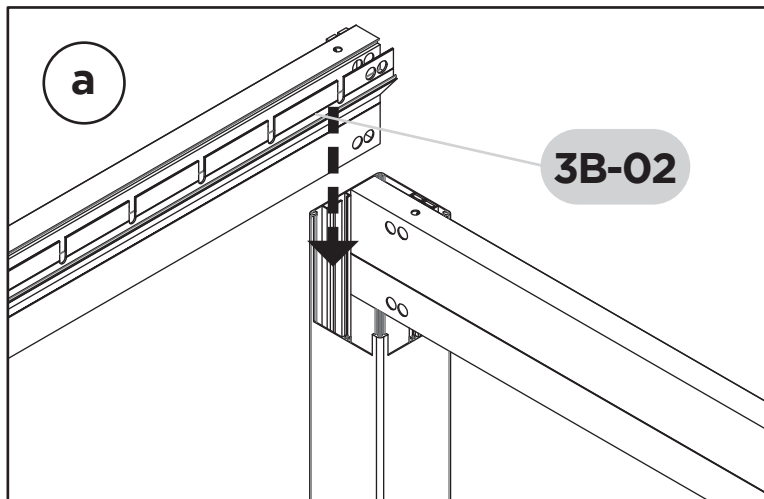
3B-01		3
3B-01B		1
3B-30		1



3B-01		3
3B-01B		1
3B-22		24
3B-30		1



3B-04		2
3B-18		1



3B-02		1
3B-03		1
3B-18		1

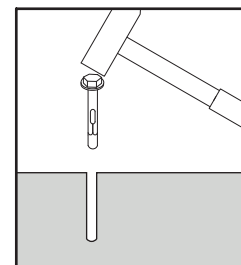
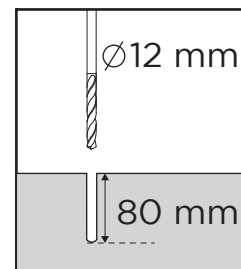
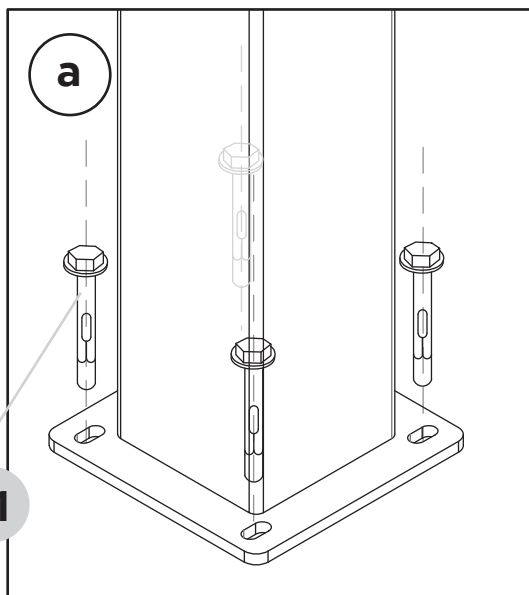
Tragen Sie das Produkt bitte zum letztendlichen Standort und stellen Sie sicher, dass Teile im 90 Grad Winkel sind.



ACHTUNG!

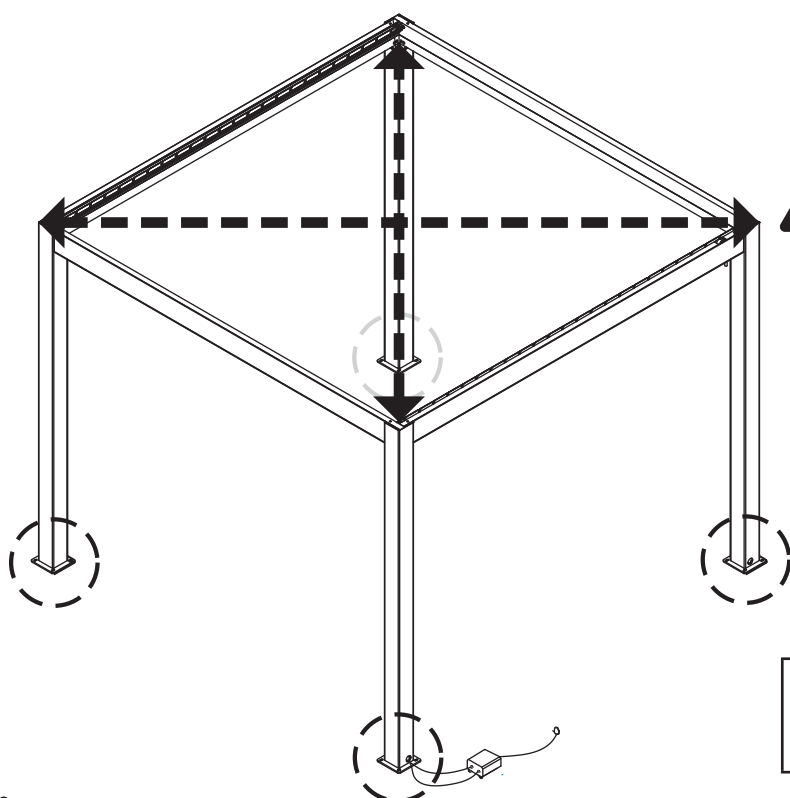
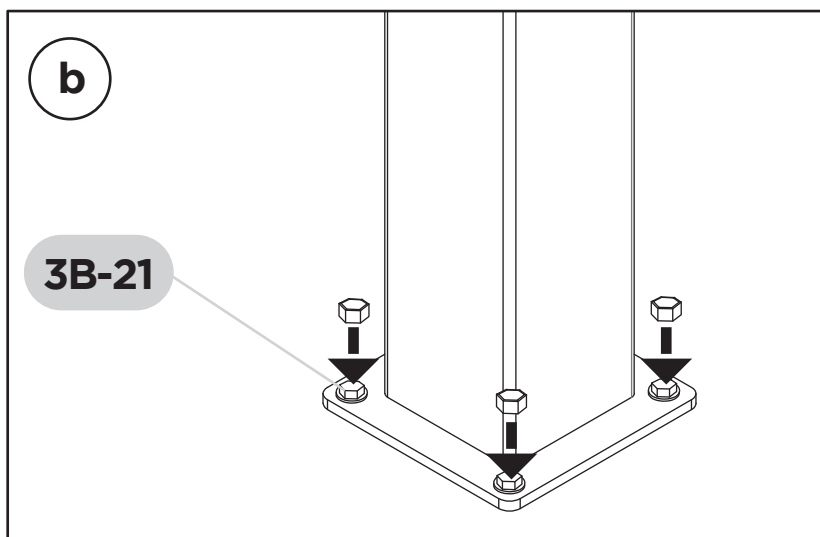
Achten Sie auf die Ausrichtung der Pfosten!

3B-21



b

3B-21



ACHTUNG!

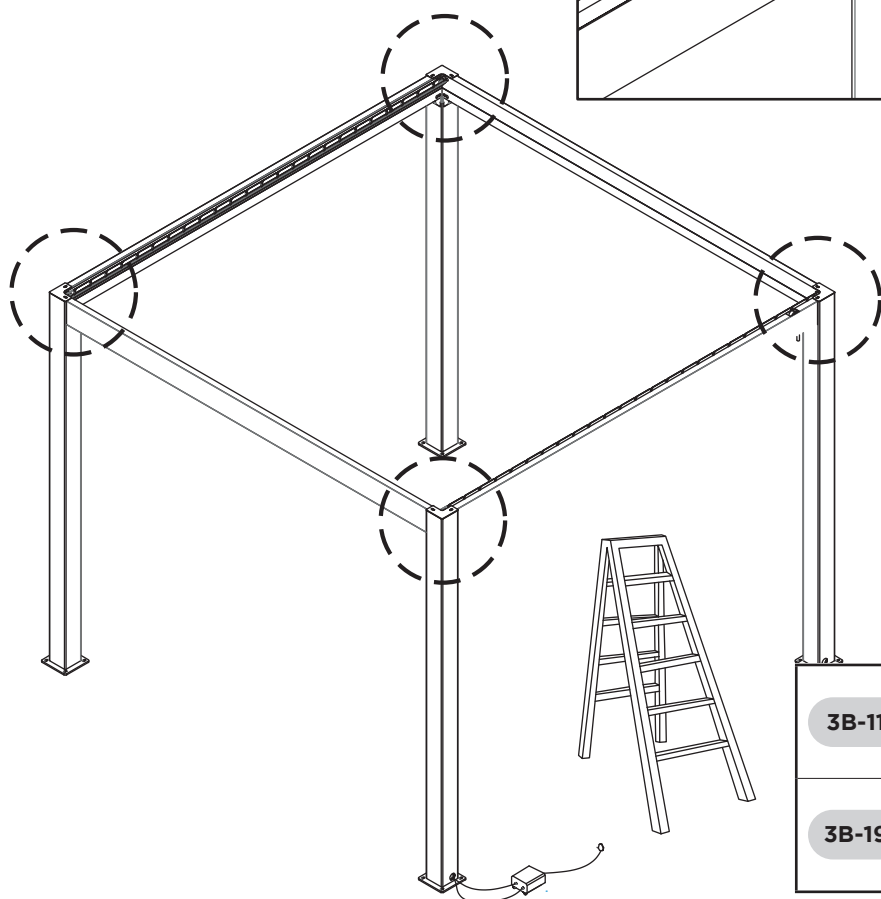
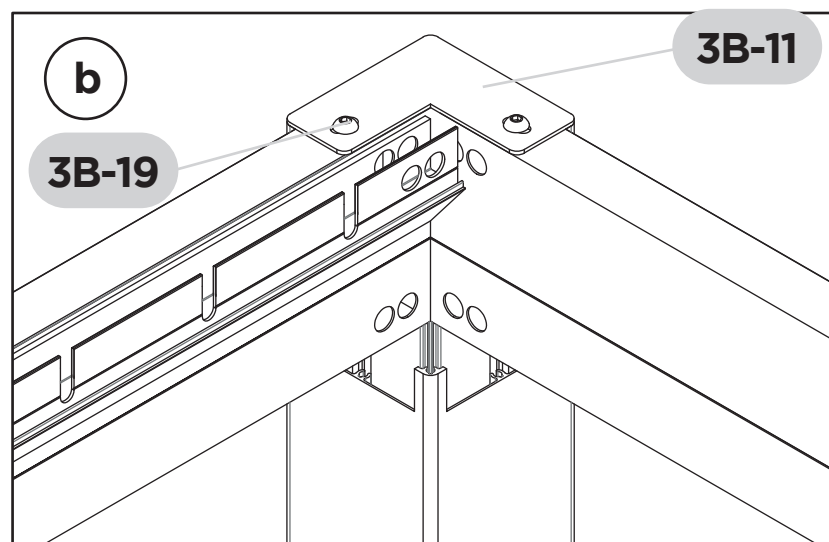
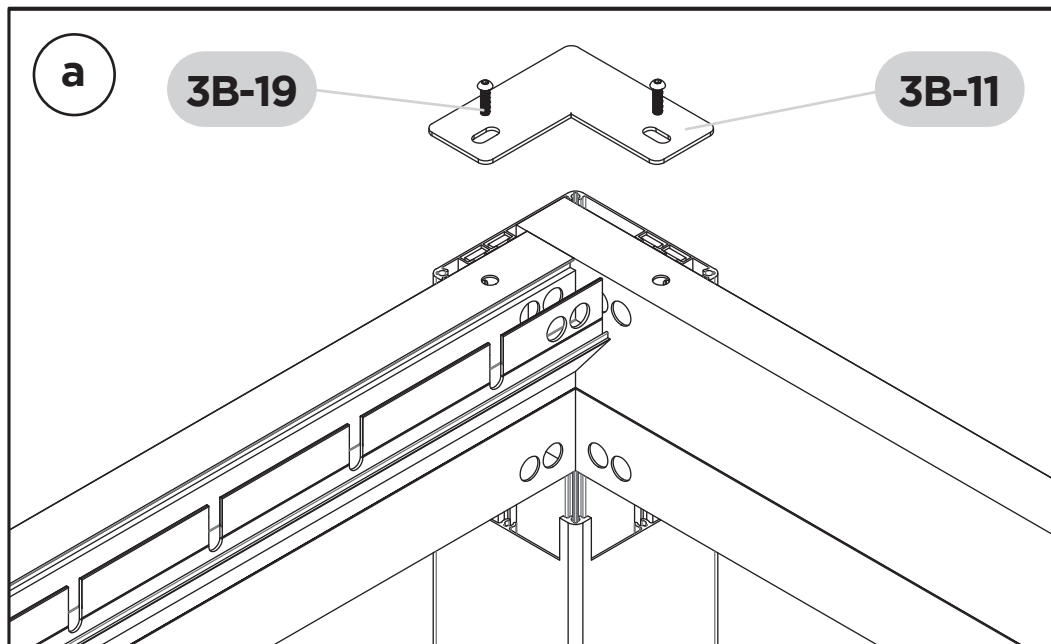
Bitte messen Sie die diagonale Größe und stellen Sie sicher, dass die beide Angaben gleich sind bevor Sie die Schrauben 3B-21 montieren.

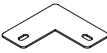
Wenn nicht, richten Sie den Rahmen neu aus!

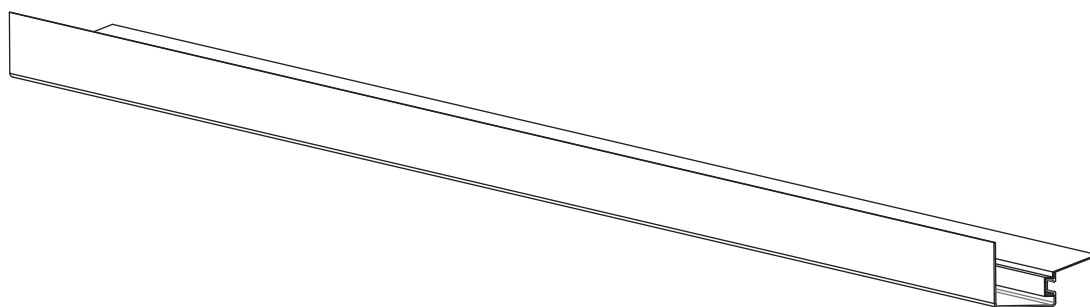
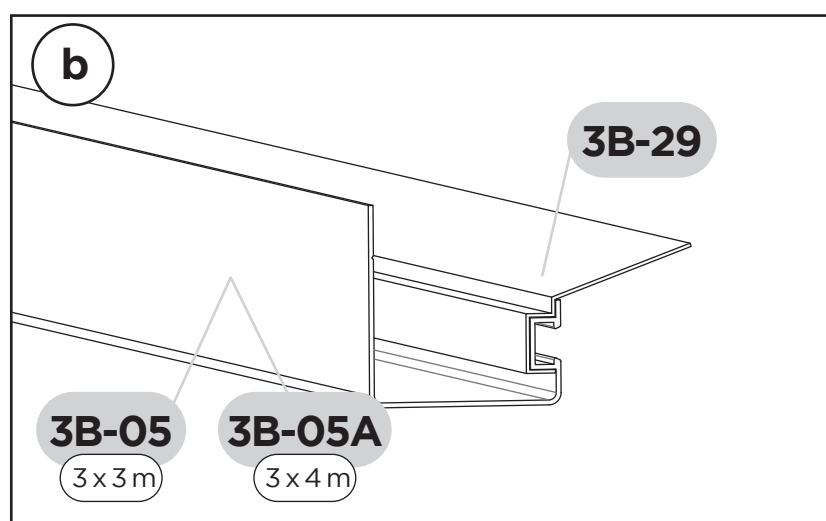
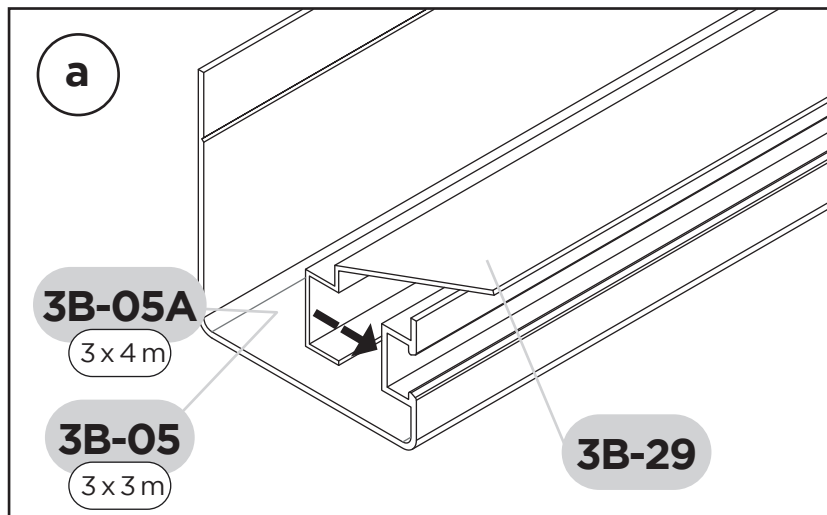
3B-21



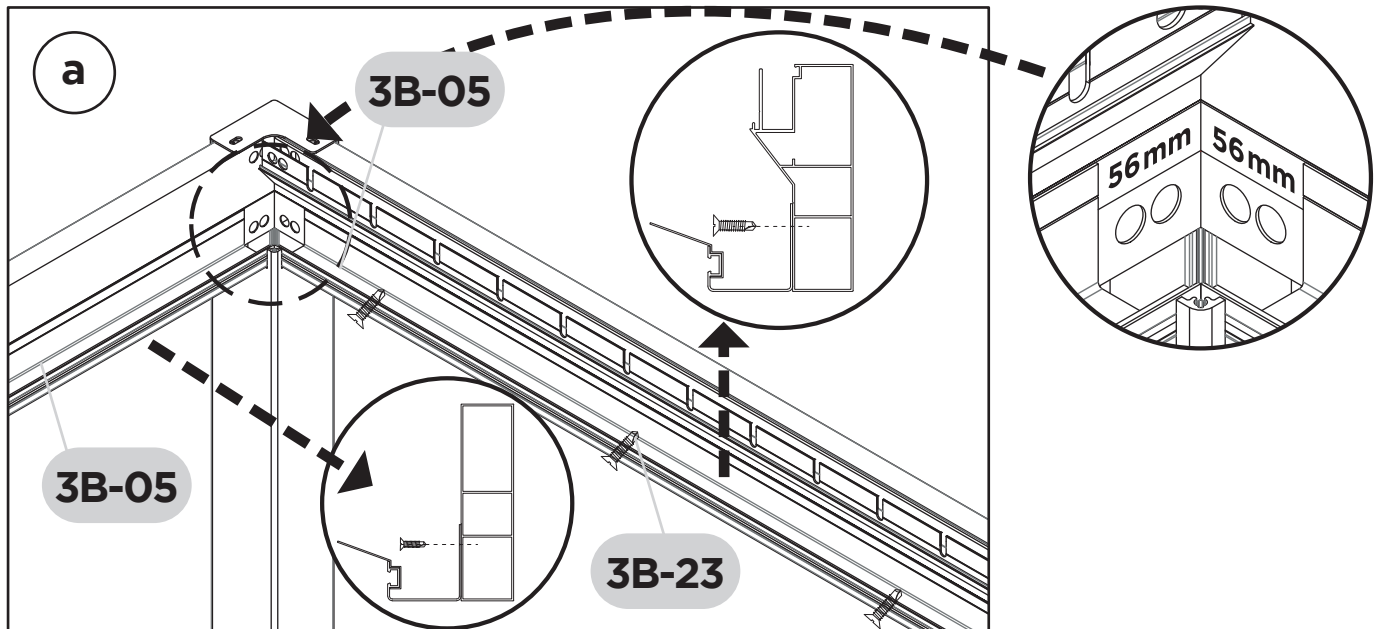
16



3B-11		4
3B-19	 M8x20	8

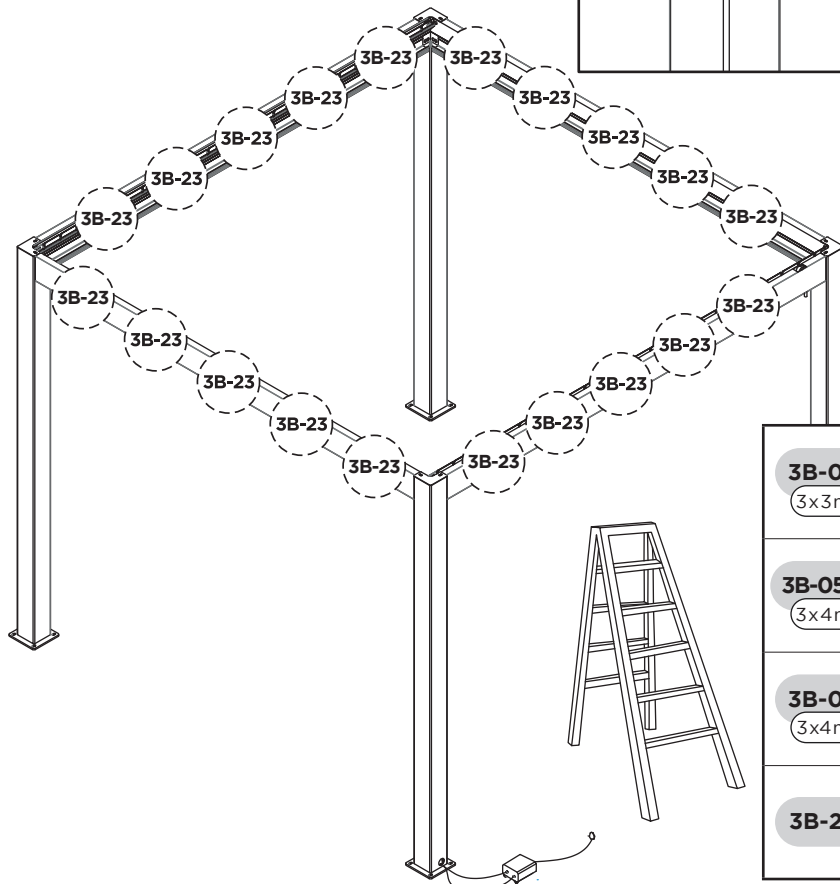
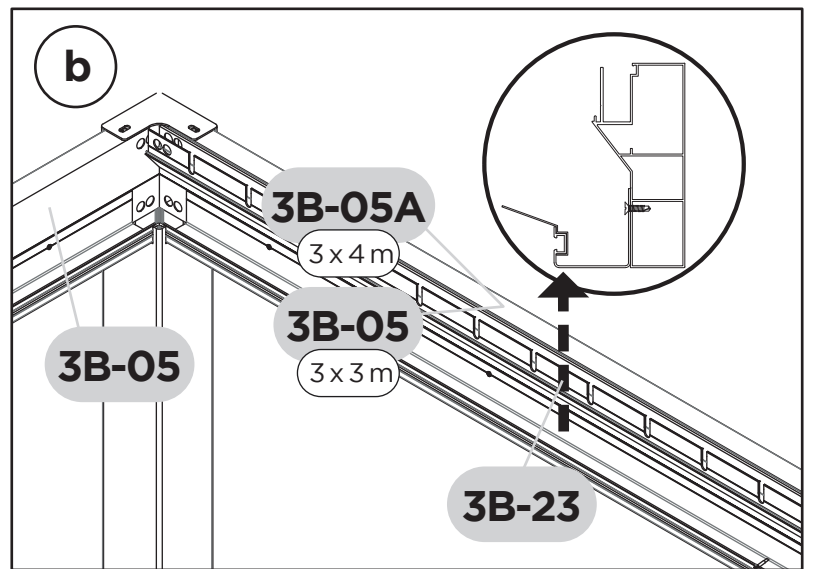


3B-05 3x3m		4
3B-05A 3x4m		2
3B-05 3x4m		2
3B-29		2



ACHTUNG!

Ziehen Sie vor der Installation die Schutzfolie des Klebbandes auf der der Rückseite der Dachrinne ab.



3 x 3 m Pergola

16 Schrauben:

4 Schrauben/3m Leiste

3 x 4 m Pergola

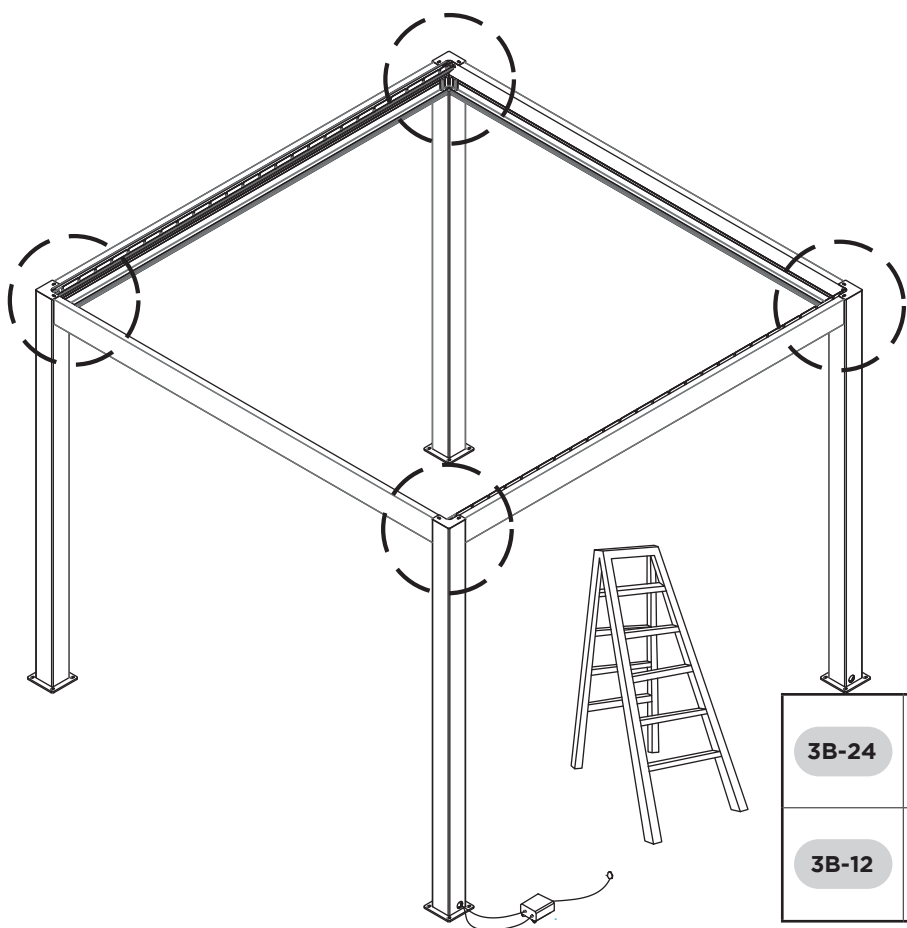
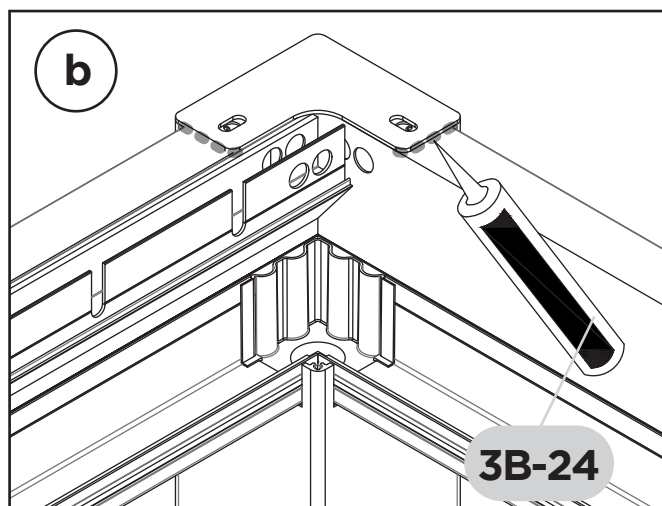
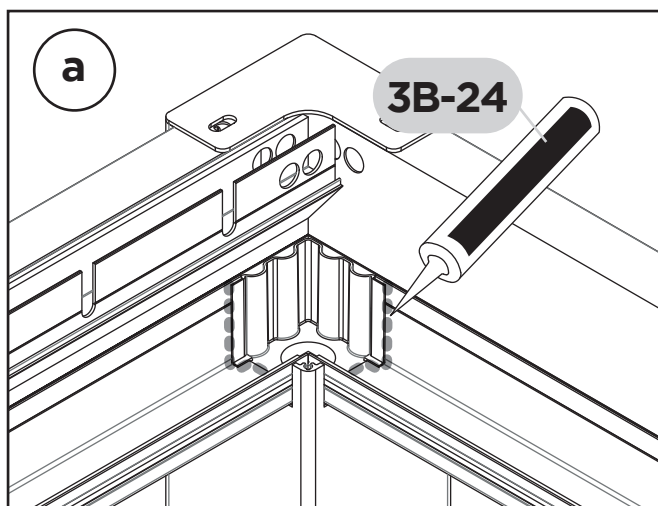
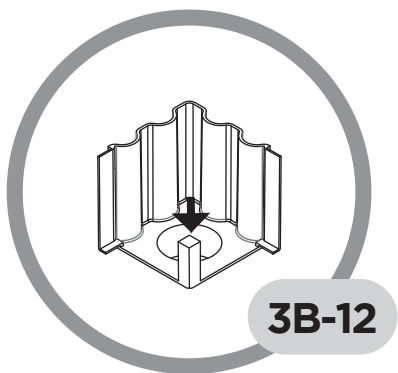
18 Schrauben:

4 Schrauben/3m Leiste

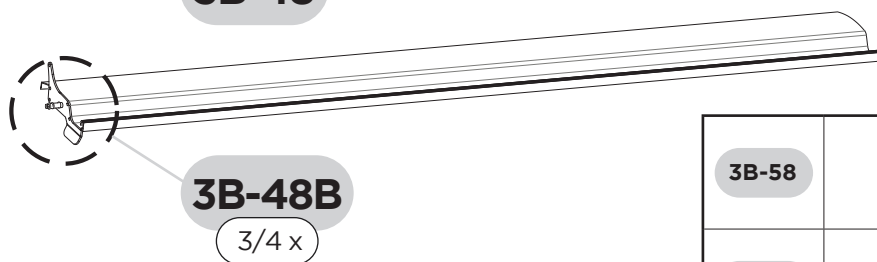
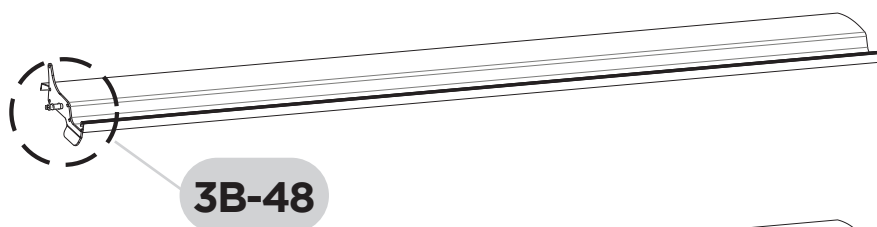
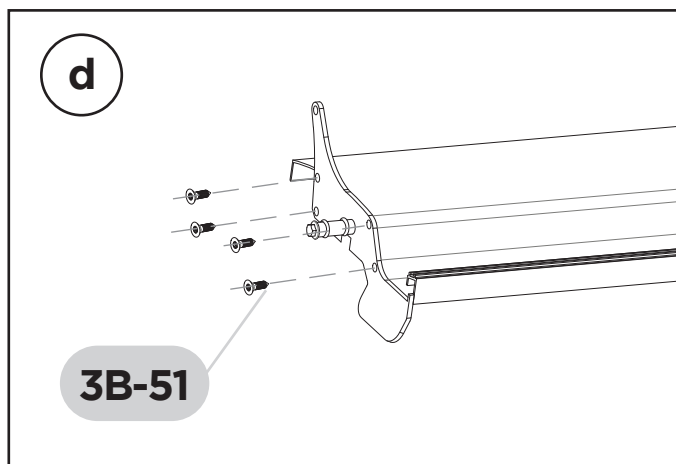
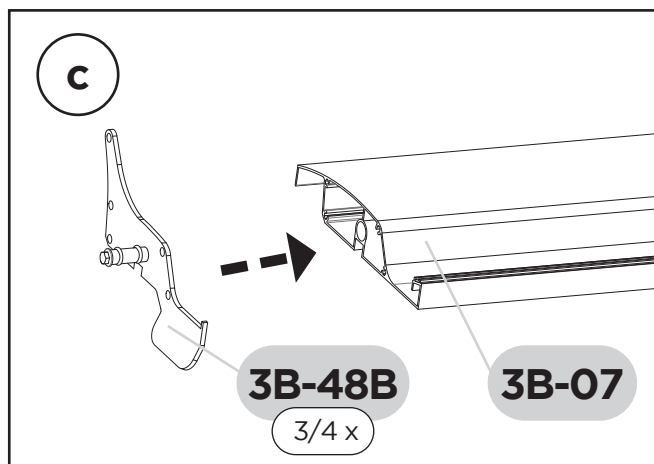
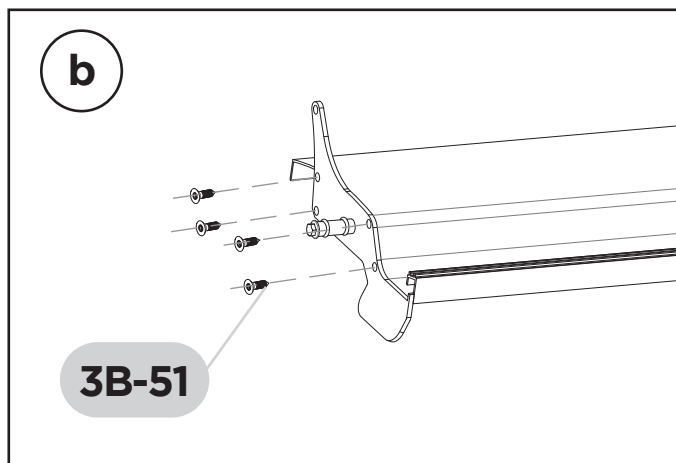
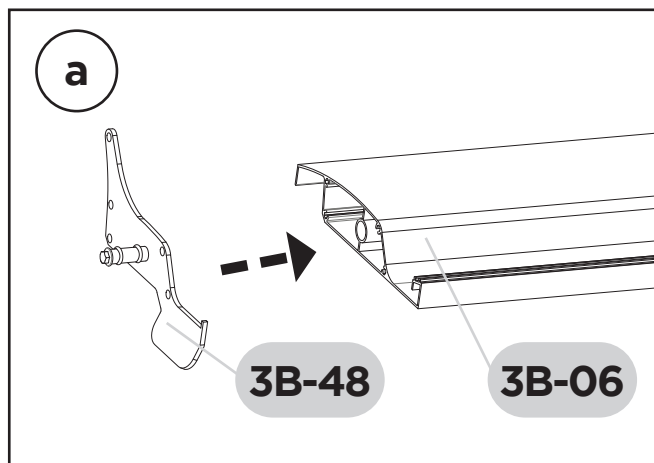
5 Schrauben/4m Leiste

3B-05 (3x3m)			4
	oder		
3B-05A (3x4m)			2
	+		
3B-05 (3x4m)			2
3B-23			X

* X richtet sich nach der Pergola Größe

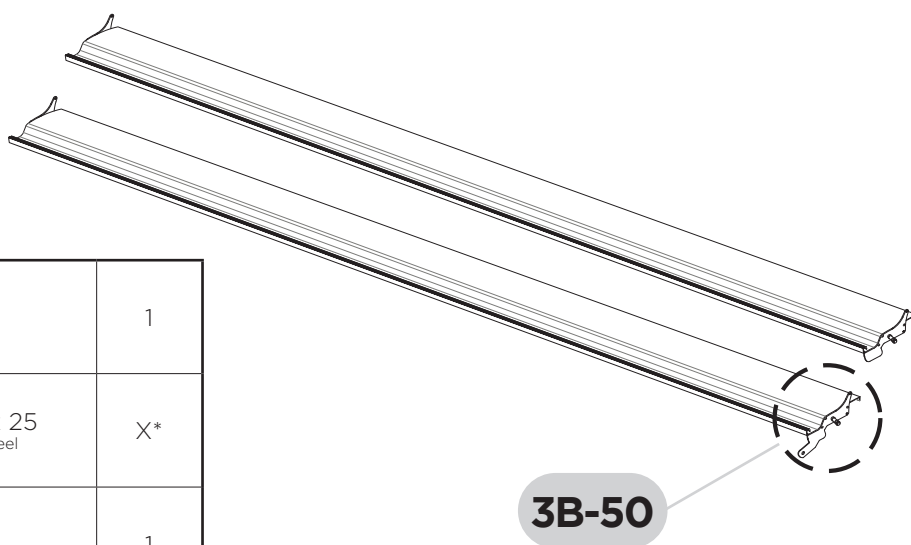
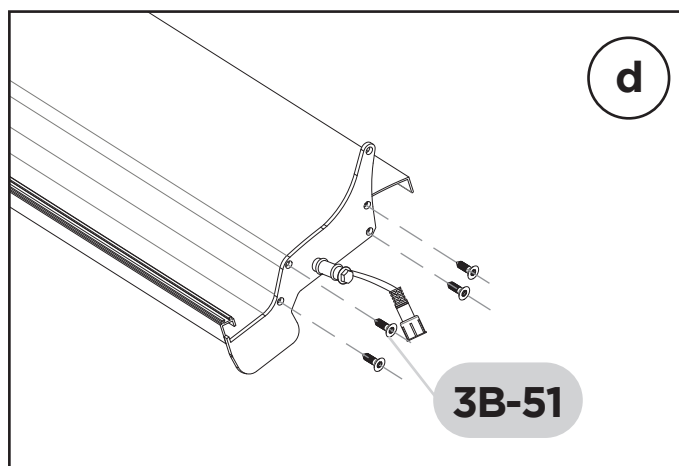
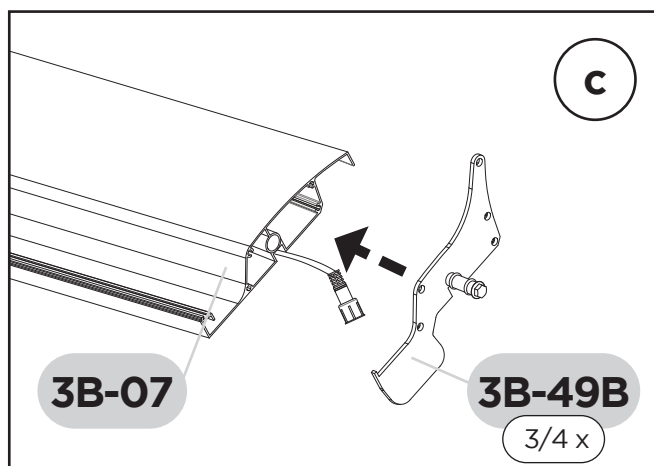
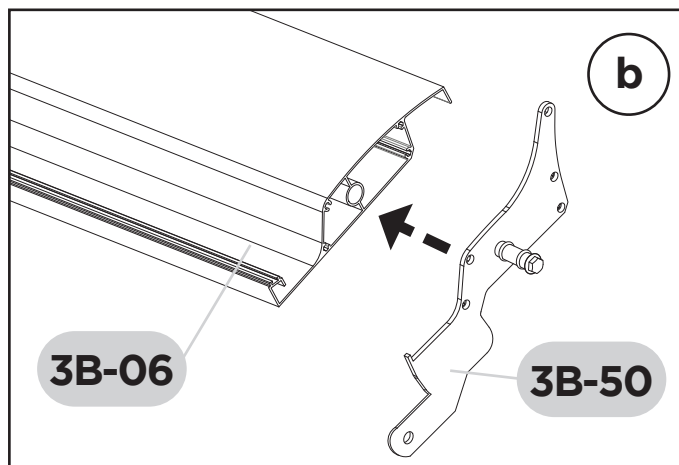
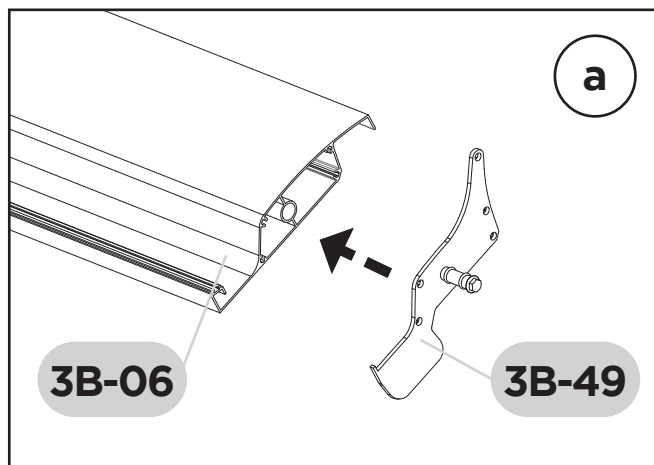


3B-24		1
3B-12		4



3B-58		1
3B-51	M4,2x 25 401 Steel	X*
3B-06		X*
3B-48		X*
3B-07		3/4*
3B-48B		3/4*

* richtet sich nach der Pergola Größe



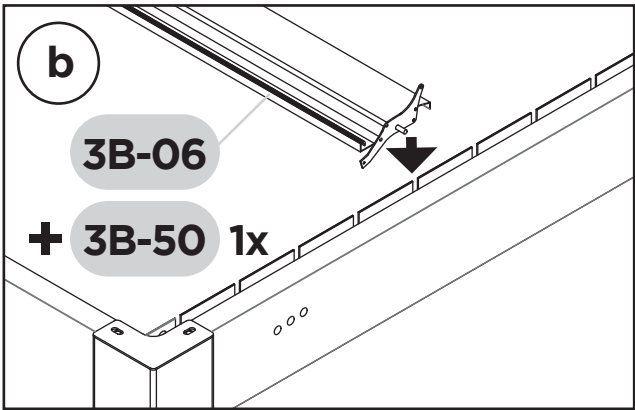
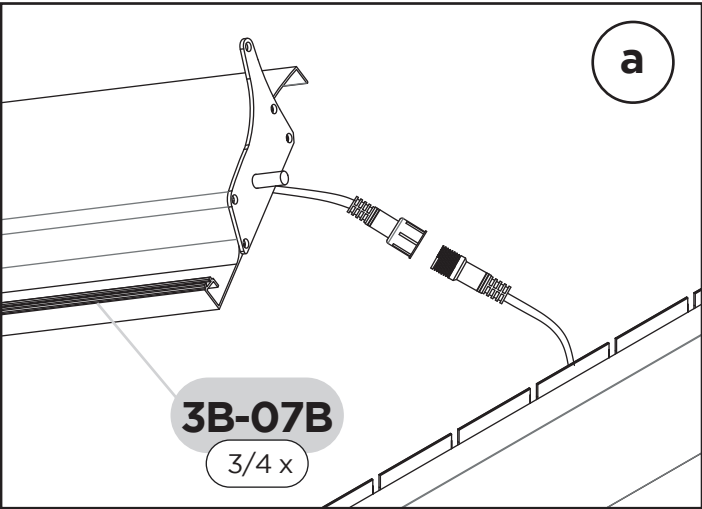
3B-58		1
3B-51	 M4,2 x 25 401 Steel	X*
3B-50		1
3B-06		X*
3B-49		X*
3B-07		3/4*
3B-49B		3/4*



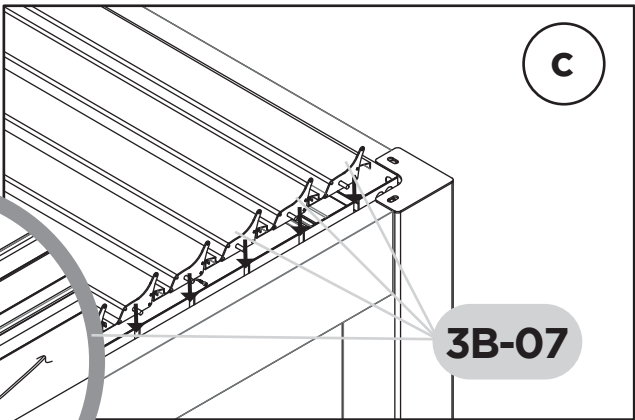
WICHTIG!

Wenn Sie ein oder mehrere Blind Screens mit anschließen, dann gucken Sie bitte jetzt in die Montageanleitung unter dem Schritt Verlegen der Kabel.

Bitte kappen Sie, vor dem Einlegen der Lamellen, beid-
seitige überstehende Gummidichtungen der einzelnen
Lamellen. Max Überstand 1 bis 2mm auf jeder Seite.

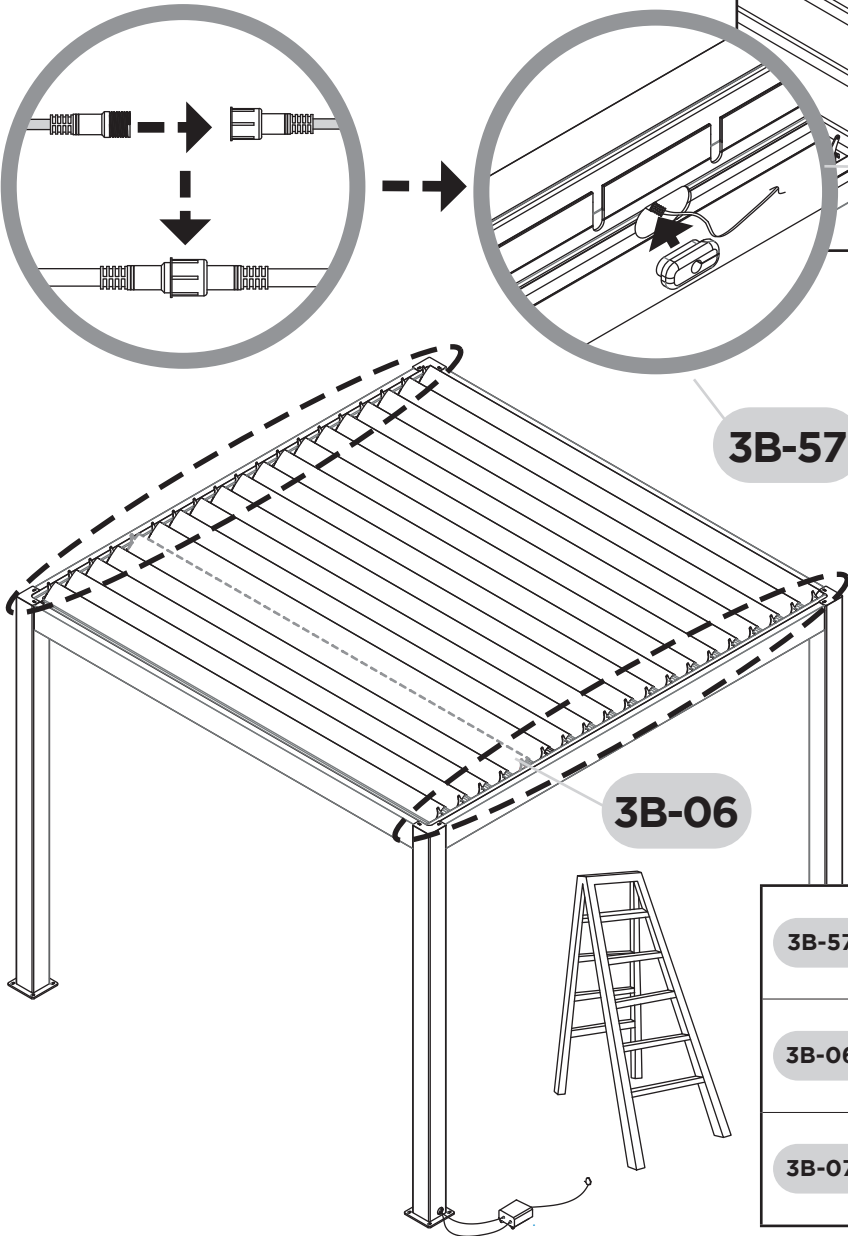


ACHTUNG!
Bitte die Lamelle mit dem Anschluss
für den Motor an die fünfte Position
einsetzen.



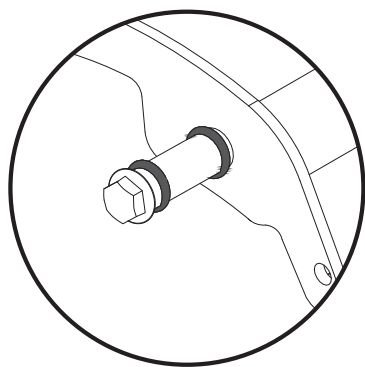
ACHTUNG!
Verbinden Sie den Stecker und die
Buchsen der LED-Beleuchtung,
dann führen Sie die Verbindungen
in die vorgesehenen Löcher des
Hauptträgers ein.

Final verschließen Sie diese mit
dem vorgesehen Stopfen.

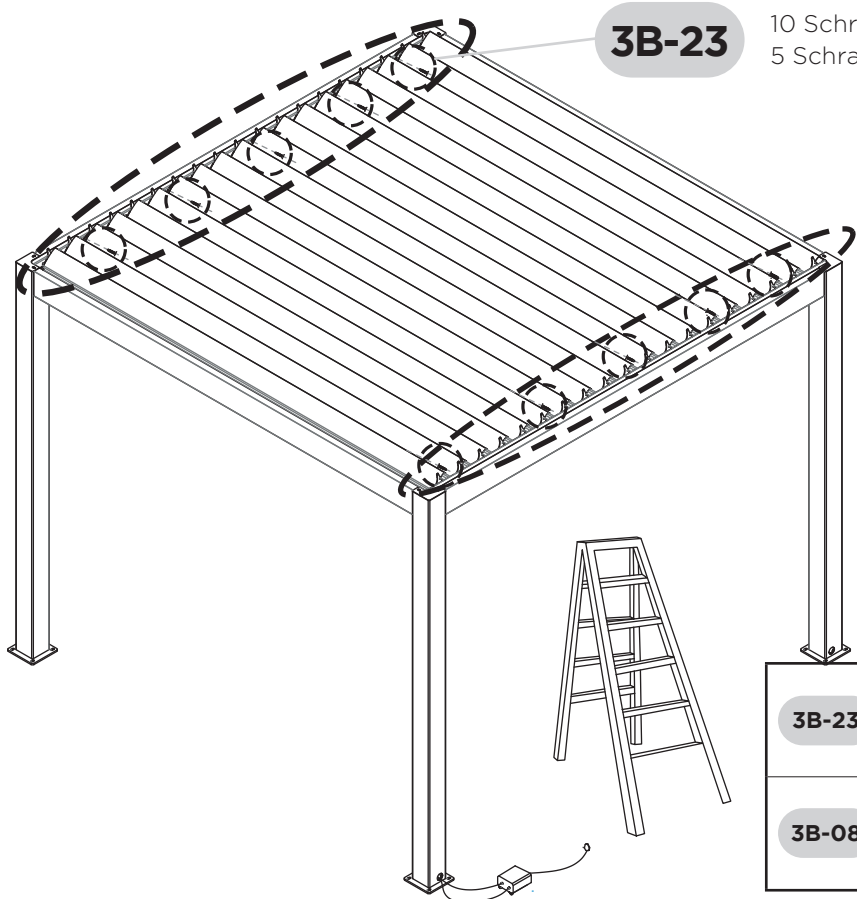
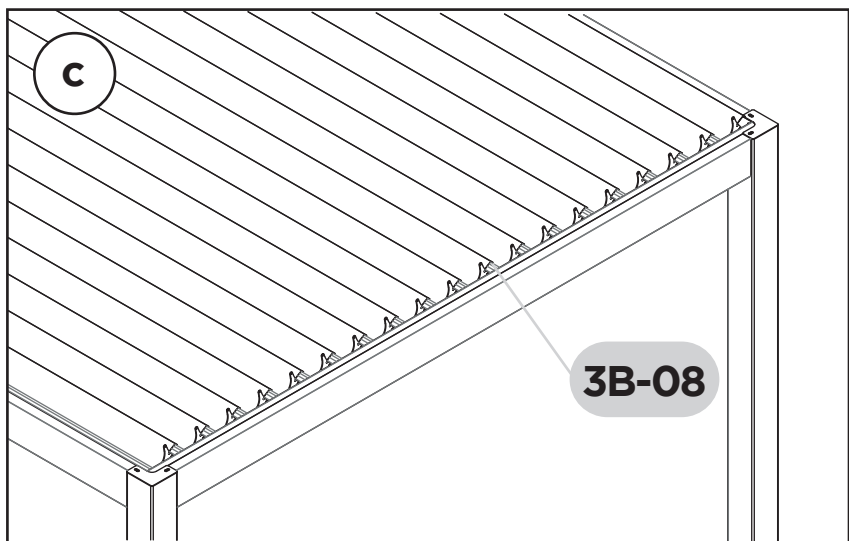
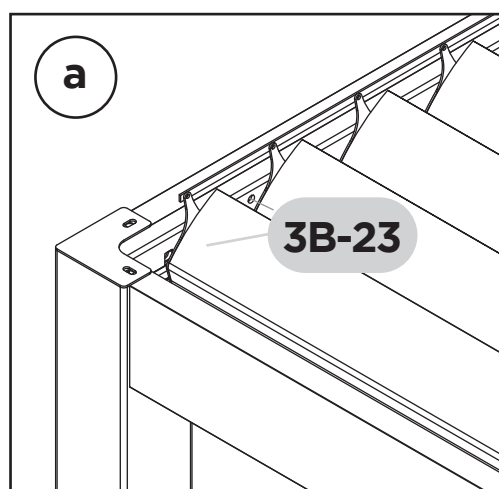
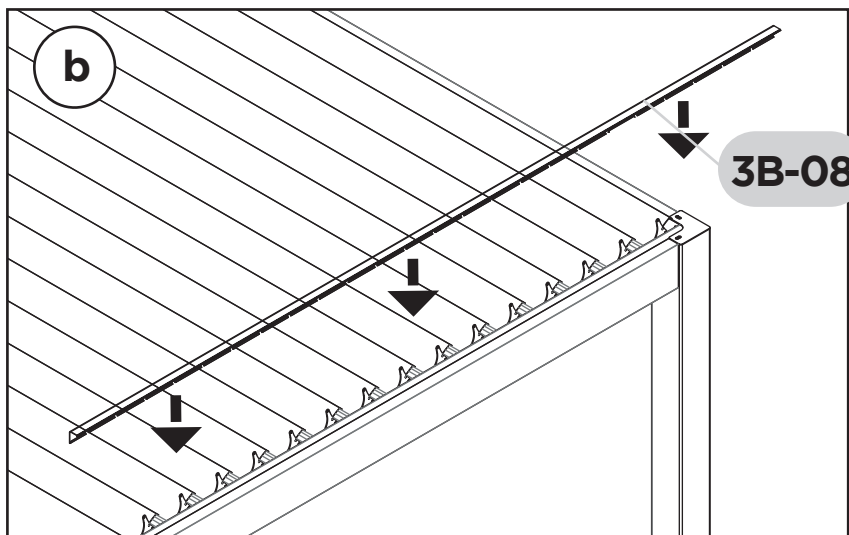


3B-57		3/4*
3B-06		1
3B-07		3/4*

* richtet sich nach der Pergola Größe

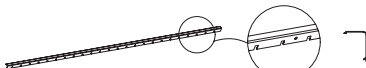


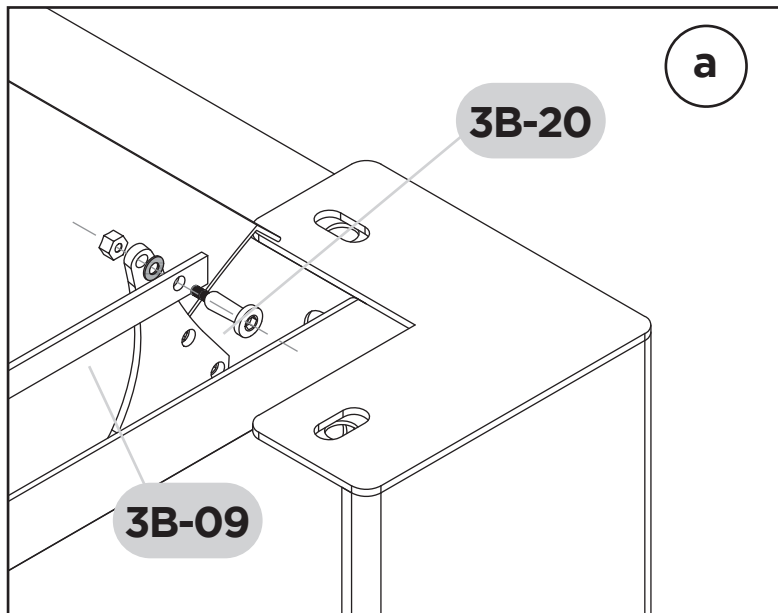
Bevor Sie die einzelnen Lamellen einlegen, achten Sie auf die Position der beiden Dichtringe. Wie im Detail gezeigt.



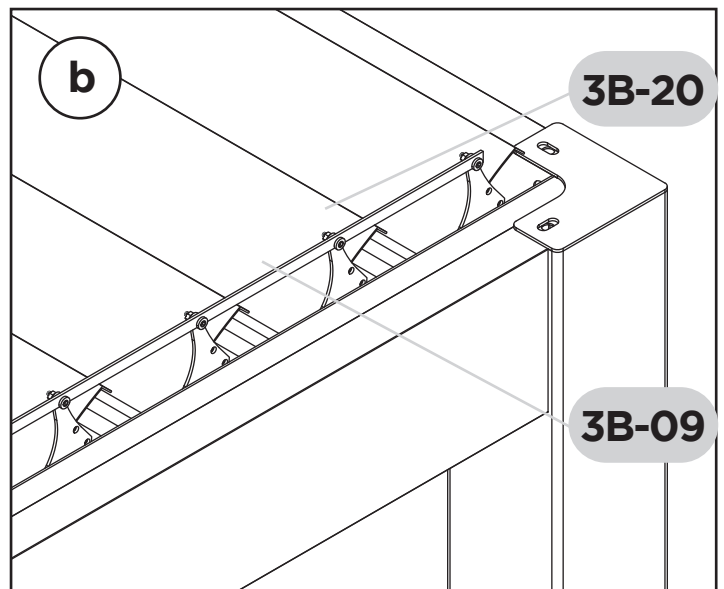
3B-23

10 Schrauben:
5 Schrauben/Leiste

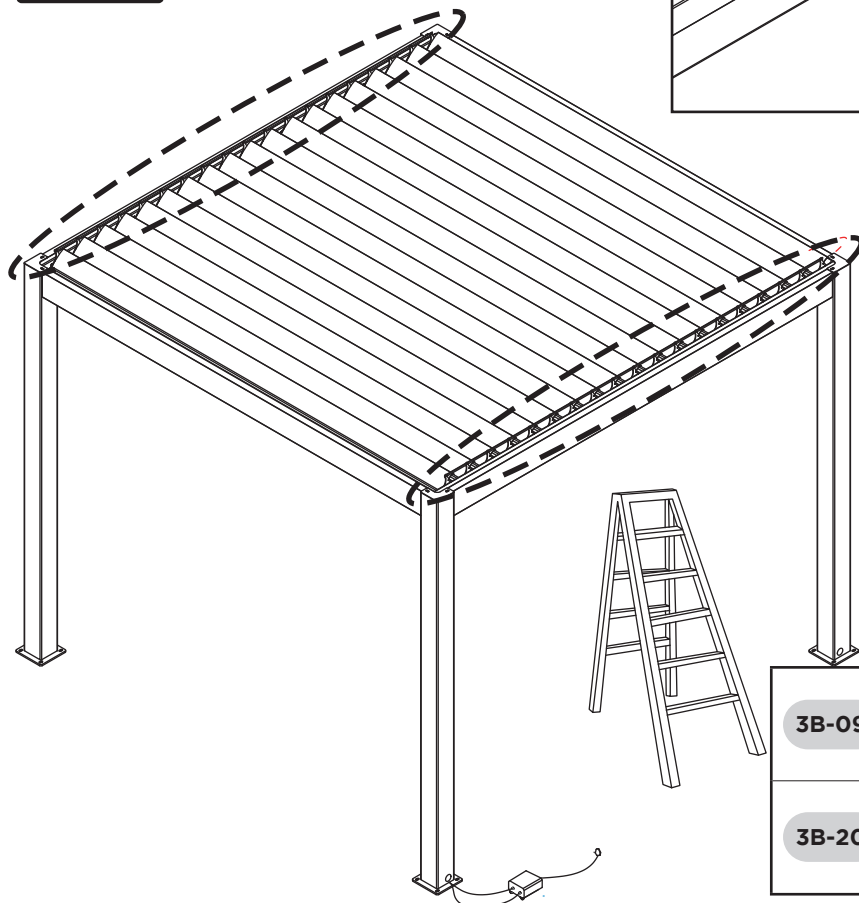
3B-23	 M4,2x 19	10
3B-08		2



Bitte kappen Sie, vor dem Einlegen der Lamellen, beidseitige überstehende Gummidichtungen der einzelnen Lamellen. Max. Überstand 1 bis 2 mm auf jeder Seite.

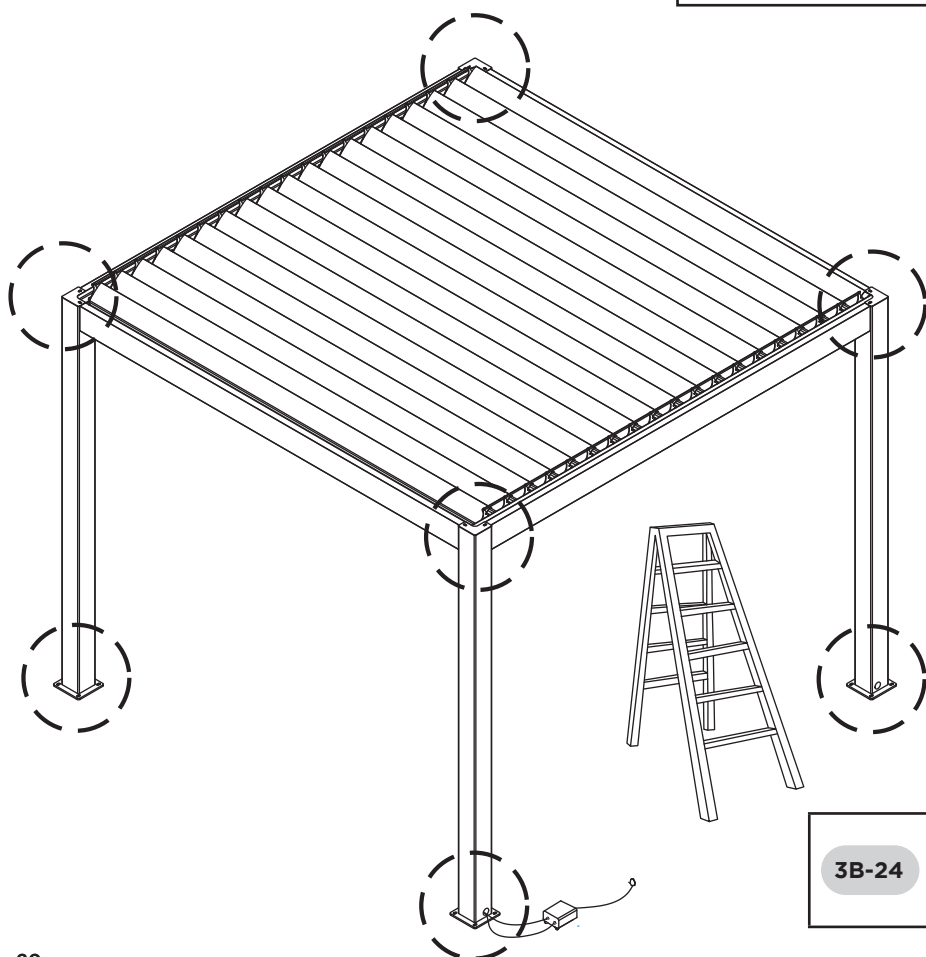
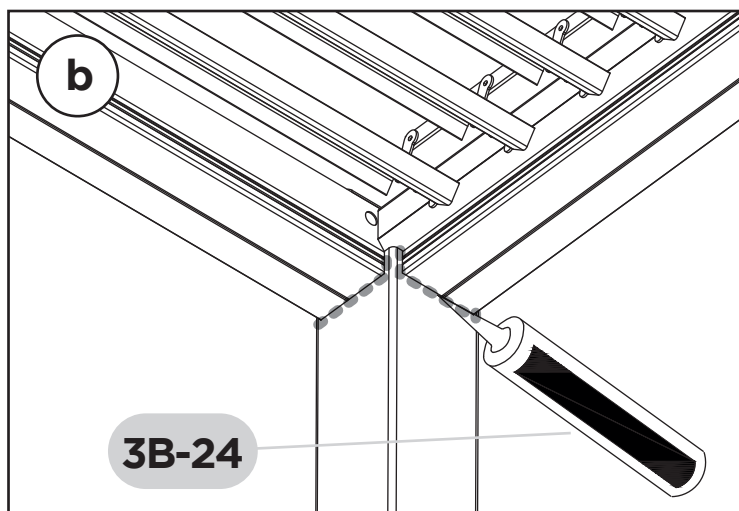
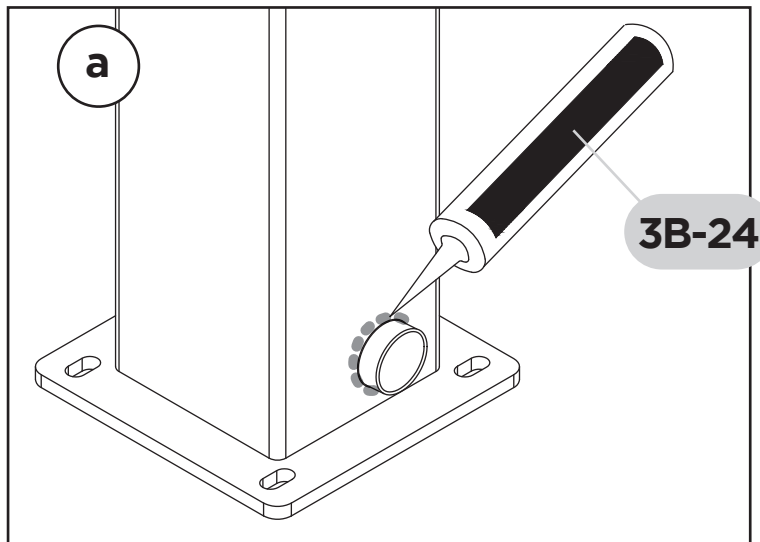


ACHTUNG!
Schrauben müssen
angezogen werden!



3B-09		2
3B-20		X

* X richtet sich nach der Pergola Größe

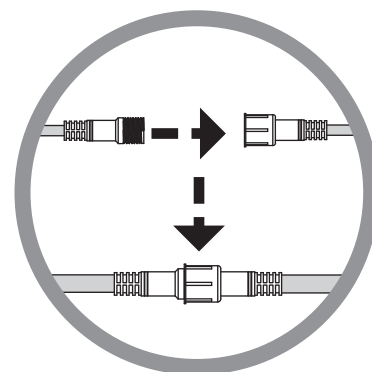
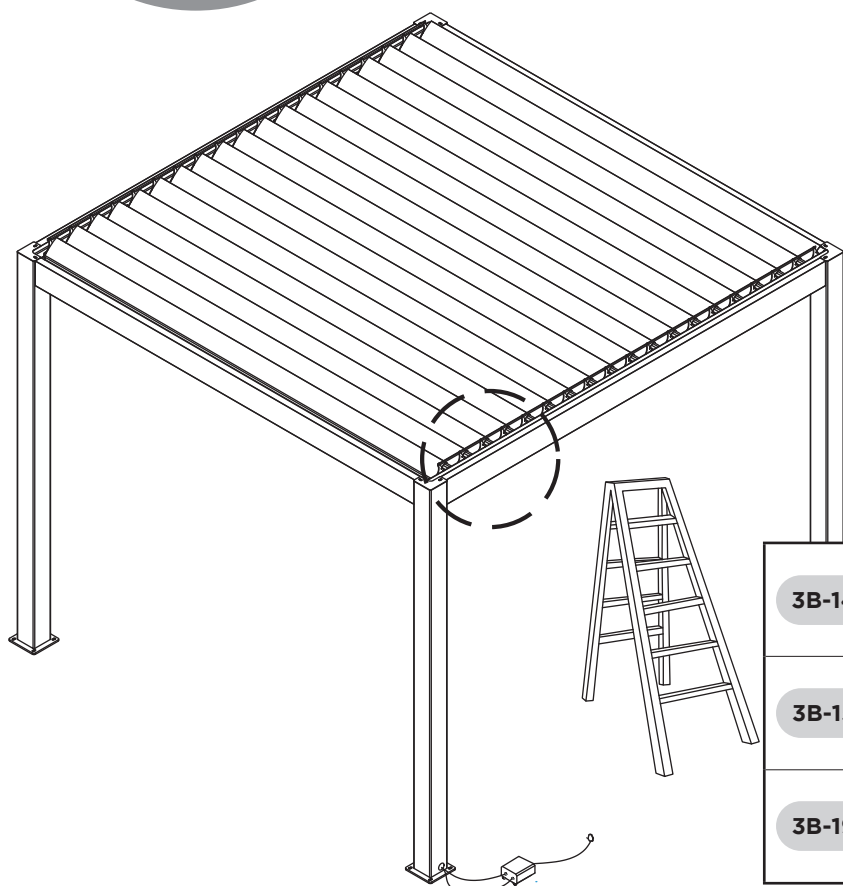
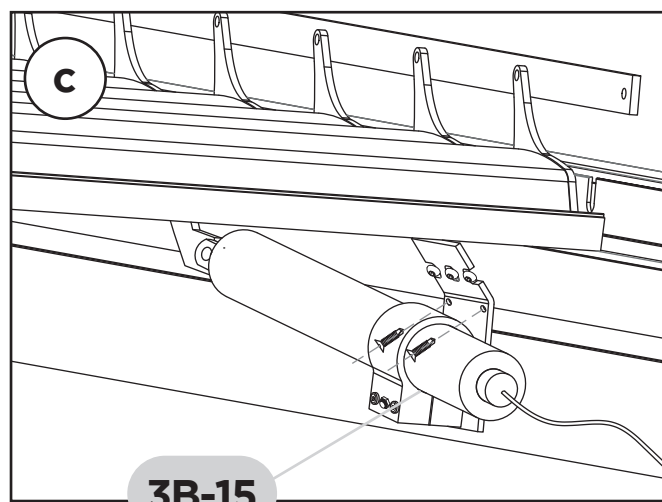
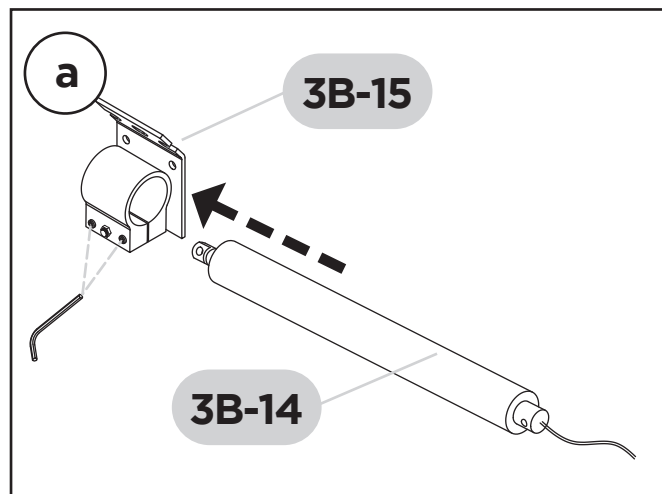
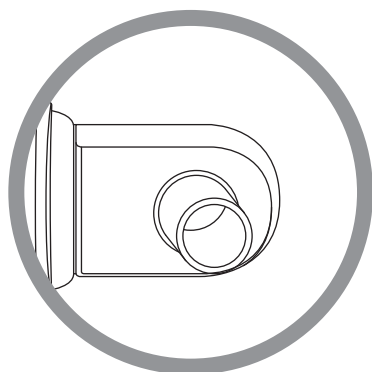
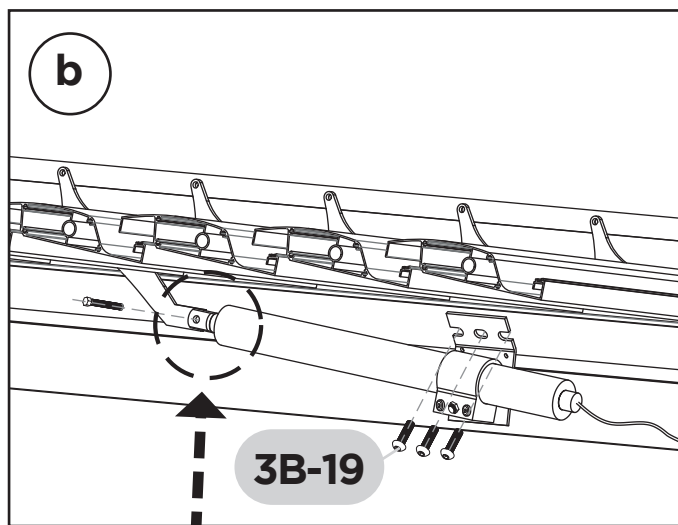


3B-24		1
-------	--	---

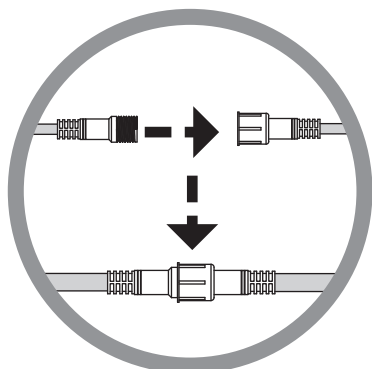
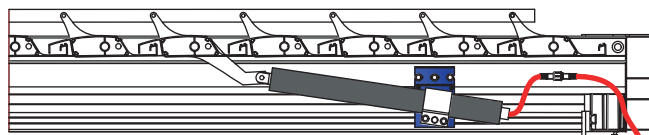


ACHTUNG!

In der Schnee-/Windsaison oder im Falle einer Schnee-/Windvorhersage öffnen Sie die Lamellen in vertikaler Position, um Schäden an an Ihrer Pergola zu vermeiden.



3B-14		1
3B-15		1
3B-19	M8x20	3



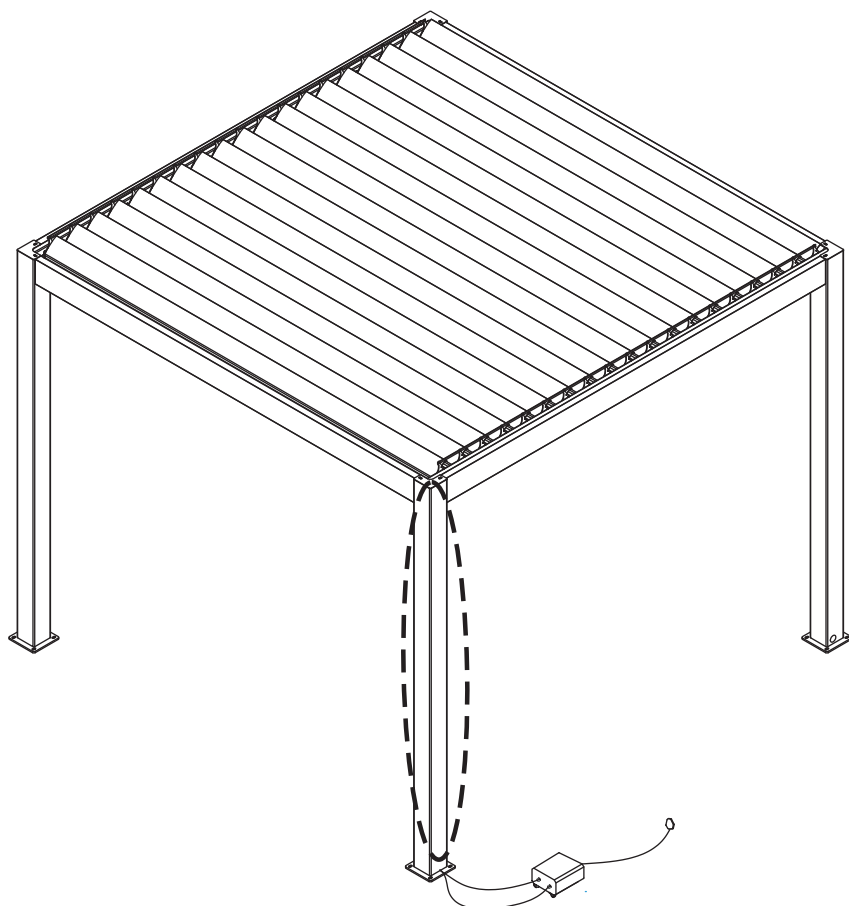
STROM EINGANG: 220V
STROM AUSGANGS ZUM
TRANSFORMATOR: 24V

Stromanschluss

Steuerungskasten
 (Eingebaut in
 ein wasserdichtes
 Gehäuse)

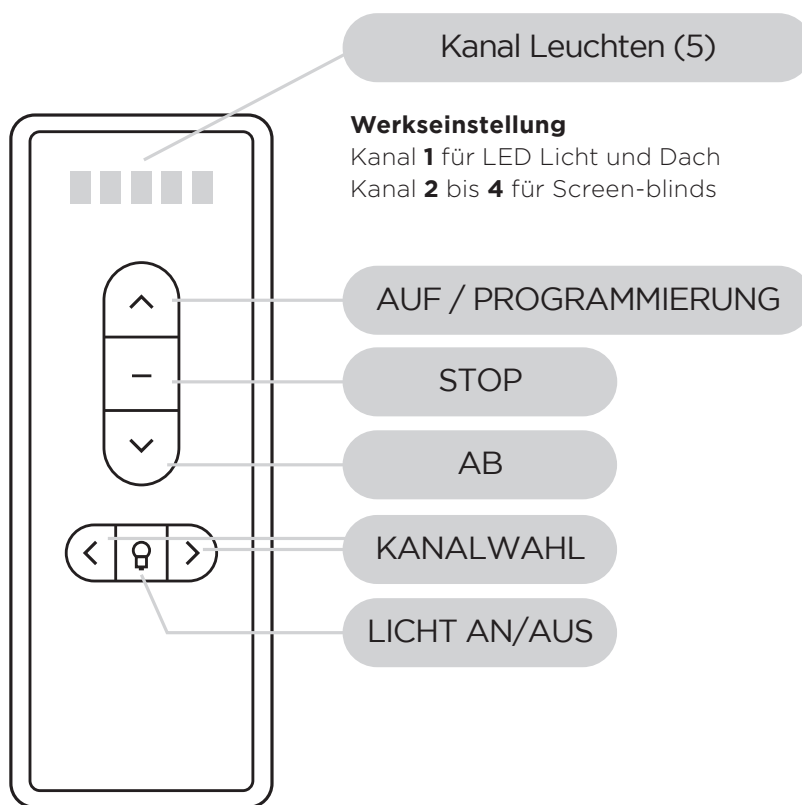
Motor

LED





BEDIENUNG ANLEARNBARE FERNBEDIENUNG



PROGRAMMIERUNG

Vor der Programmierung muss die komplette elektrische Installation abgeschlossen sein.

ACHTUNG: Auf Kanal 1 sind das Licht und das Dach voreingestellt!

1. Wählen Sie mit der Taste **KANALWAHL** den Kanal.
2. Drücken Sie die Taste **AUF/PROGRAMMIERUNG** und halten diese gedrückt. Zeitgleich ziehen Sie den Stromstecker aus der Steckdose kurz heraus und stecken ihn sofort wieder ein. Der gewählte Kanal auf der Fernbedienung leuchtet durchgehend. Sie können die Taste **AUF/PROGRAMMIERUNG** loslassen. Auf dem gewählten Kanal können Sie jetzt den Screen blind mit den Tasten **AUF** und **AB** steuern. Bei mehreren Screen blinds wiederholen Sie diesen Vorgang.



PERGOLA AUS ALUMINIUM

PFLEGELEICHT UND BESTÄNDIG

Anthrazit matt pulverbeschichtet ist die Aluminium-Pergola besonders pflegeleicht und haltbar. Sie rostet nicht und muss nicht gestrichen werden.

Für weitere Inspirationen aus Aluminium und WPC besuchen Sie uns auf **www.dws-outdoor.de** oder auf **www.dws-gmbh.de**

GARANTIEBEDINGUNGEN

Für dieses Produkt gilt die gesetzliche Garantie.

Ansprüche müssen umgehend nach deren Feststellung eingereicht werden. Das Recht auf Garantieansprüche erlischt bei Eingriffen durch den Käufer oder Dritte. Schäden aufgrund falscher Handhabung oder Nutzung, falscher Platzierung oder Lagerung, unsachgemäßer Verbindung oder Installation, sowie aufgrund höherer Gewalt oder externen Einflüssen werden nicht von der Garantie erfasst.

Wir empfehlen Ihnen, diese Bedienungsanleitungen sorgfältig durchzulesen und aufzuheben, da sie wichtige Informationen enthält.

HINWEISE:

1. Falls Sie Beanstandungen haben, überprüfen Sie, ob die Pergola ordnungsgemäß aufgebaut wurde und benutzt wird.
2. Legen Sie folgende Dokumente bei, falls Sie ein fehlerhaftes Produkt zurücksenden:
 - Ausführliche Beschreibung des Problems.
 - Bilder, welche die Beanstandungen beschreiben/aufzeigen/dokumentieren.



DWS-Outdoor GmbH & Co. KG
Heidestraße 90
25462 Rellingen
Fon: +49 (0) 4101 – 60 45 471
Fax: +49 (0) 4101 – 60 45 472
E-Mail: info@dws-outdoor.de